證保

國返民人

會

紀念束德建國週年演說

葛羅米柯公開聲言

蘇願與美復談限武

中華民國僑務委員會頒發登記證台敎新字第

宮警 言告波恩

休維岑理司總 . 總社H 491 181 中區H 231637

隸屬不同聯盟永 西德

行巡事軍大盛持主

同場の

有 司

Recognised Degree Become a Professional

Qualify for the following * Interpreter - Translator

* Civil Service Executive

* Lingueter Officer * Management

Warketing Executive Social Service Officer Personnel Officer

Bank Officer Senin Secretary

等學歷 (UNIVERSITY DEGREE) 只須参加一項香 港及各地政府認可的 M.I.L. 公開考試·當你考獲上 述學術,則可憑此申請升職及具足夠資格考取政府 所列大學資歷的戰位。

本中心將於下列時間舉行示範介紹講座。將有 **荫此考試的範圍,資料及政府認可等情況詳細說明** · 免費招待各界,請早致電留位参加(只招待21歲 以上任職人仕)

講座地點:溫莎公爵社會服務大廈4樓 (灣仔熙信樓隔鄰)

免費介紹講座時間: 預約留位電話:5-261626

英國語言文化中心 香港中環馬宜大厦1033-4室 NENENENENENENENEN

下葵涌貨柜碼頭路(鄰近葵芳地鐵站) 盈業大厦

現貨廠房僅餘少量單位 特價每呎\$255起(^{部份單位} 連租約出售)

低息、優待廠家! 首兩年內供樓月息不超逾七厘半

面積4672呎至9780呎, 樓底高21呎10吋

一大宴面積4604呎·樓底高14呎3吋·承重300磅 上大宴貨車可直達單位門前

三樓以上 面積671呎起 樓底高度10呎6吋,承重150磅 首期二成,12年分期付款

貨車及私家車位租售特廉

冷暖。歌麗南豐發展有限公司

或包

\$5,060元 \$1,760元 \$1,650元

健康程

華豊

並在各部門設有服裝特價攤·件件抵買·樣樣超值 服裝換季,請到華豐。 華麗國 貨有限公司

秋冬服裝新貨上市,男、女、童裝任君選擇

香港北角英皇道395-421號 電話:5-628271(15線)

最髙格調的享受, **莉苑别墅**

最夠派頭的停居 百家樂 另上至 公沙田康陳建29-31 北周七姊妹選25號二 姚墨莎大慶十二樓 使印墨都遊樓後面 被11字(近輔閱遊口) 17号: 3-865922,685988 5-614388,814618 另一整 尖沙阻金巴利爾 64-56號一個 (近天文台灣)

歌 远 時 租 、 日 租

姊妹模構 魯莉苑别墅 灣仔密克達175~191號五樓 (投4字)(非林附進口) ■65 : 6-752026, 752028

柯士每道白加土街1-11號 一樓(倫敦獻院後面)

電話: 3-661113, 698863

秋風起換季時

灣仔皇后大道東43一59號 高級寫字模945呎至2055呎 租 \$6.50 750 起 \$

怡華置業有限公司 電:5-271821

班及福利均優,電話 5-234091八歲以下,中四程度,待遇,假中跟某大機構請女練習生,年十 請練習生

敬請預約電話五日(星期五)在 日(星期五)在

審廠街九

地盤售樓處 電話:0·226016 NENENENENENENEN

相當長遠,超級報告所檢

期,預料可容納將多延展至九十年代的今後發展計劃

港督施政報告的

無

新意

期的檢討。

頁二第張一第

·添和經加 這就鐵費 些套 整

系增·港後以 統長商週·搬 ,和業遭選進

日八月十年四八九一曆公年三十七國民華中 尼拉情勢緊張

君 伍有學生 籲尋求 悠 解避免暴亂 銀行家 威 策

「中國城市長」的深高一之稱 - 李立波也享有日中國城市政府 田國城市政府

成豆聚,迄未有暴亂之消息報導。商人及銀行界人士,學生與於馬及權力之統治。 野方較早時已批准這次示威遊行,是以遠難行動,而是表現出高貴的行動事體與高貴的感情。這位菲律賓、中国和解。自擊者稱,由著名商界人士參與街頭示威,傳結東他描寫於 而是表現出高貴的行動事體與高貴的感情。這位菲律賓、東和解。自擊者稱,由著名商界人士及反對為領袖率領之示。 电取和解。自擊者稱,由著名商界人士及反對為領袖率領之示。 加遊行抗議,他們持有反馬可斯標語開州总報導。商人及銀行界人士,學生即較早時已批准這次示威遊行,是以遠離的商界人士參與街頭示威,傳結束他描

人,因他們涉嫌與護四唐人街發生三宗炸彈事件有關。而且正進行加紧點。他向記者發表上連談話時,拒絕透露拘捕之人數及詳情。對於超五稱,在一家銀行分行爆炸而受傷的其中一名男子,是一名嫌緊然品的線索。

个承 英協議

中國同盟主任委員劉天一中國司盟主任委員李合珠;同盟主任委員李合珠;同盟主任委員李合珠;中國大中國大工人工,

保守黨領先百分八

一十九期 一十九期 一十九期 一十九期 一十九期 一十九期 等人的意见,是有自份之四十四認為工黨大會並未以有自份之八認為工黨經此次大會後已有改進,但有百十五屆次位,而中間路線之自由——社會民主黨則以百十五屆次位,而中間路線之自由——社會民主黨則以百十五屆次位,而中間路線之自由——社會民主黨則以百十五屆次位,而中間路線之自由——社會民主黨則以百十五屆次位,而中間路線之自由——社會民主黨則以百十五屆次位,而中間路線之自由——社會民主黨則以百十五屆公司,結果顯示保守黨以百份之四十三領先,正是由市場民意調查協會所舉辦之民意測驗,當面逐個是由市場民意調查協會所舉辦之民意測驗,當面逐個是由市場民意調查協會所舉辦之民意測驗,當面逐個是由市場民意調查協會所舉辦之民意測驗,當面逐個是自由。 優勢壓倒 工黨

空太女名雨

(中點記古 則赴台灣

屬於第二方面,港督的施政報告花了相 當篇幅談論「惠制發展」,這固然是在這段 放政權,亦爲九七年後「港人治港」鋪路。 正如港督所說:「來年的一項重要工作,就 是對代議制綠皮書內各項建議,特別是有關 一九八五年選舉的建議作出决定。」

(法新社倫敦七日電)倫敦星期日泰晤士報解:一百個美國大富豪中,有四分之一是搞零售業務的。怪不得一百八十年前拿破多家達十五億英磅,第四是連鎖百貨商店大王桑斯布里。有財產九億身家達十五億英磅,第四是連鎖百貨商店大王桑斯布里。有財產九億身家達十五億英磅,第四是連鎖百貨商店大王桑斯布里。有財產九億多分,第五是船王凱斯爾斯。資產有五億英鎊。第三是英國內類巨商威斯台斯。主西敏斯特公爵,總資產廿億英鎊。第三是英國內類巨商威斯台斯。主西敏斯特公爵,總資產廿億英鎊。第三是英國內類巨商威斯台斯,主西敏斯特公爵,總資產廿億英鎊。第三是英國內類巨商威斯台斯,主西敏斯特公爵,總資產廿億英鎊。第三是英國內類巨商威斯台斯,主西敏斯特公爵,總資產廿億英鎊。第三是英國內類巨商威斯台斯,東西,第五是船王凱斯爾斯。資產是在北大王桑斯市里。有財產九億國大富豪中,有四分之一是搞零售業務的。怪不得一百八十年前拿破國大富豪中,有四分之一是搞零售業務的。怪不得一百八十年前拿破國大富豪中,有四分之一是搞零售業務的。怪不得一百八十年前拿破國大富豪中,有四分之一是搞零售業務的。

西 總 地 場 場 等 の の の 徳 総 理 高 爾 到 北 京 圖打開大陸市場 會談

行。西德大使修德 以外交部副部長即 是何東昌和夫人李 長何東昌和夫人李

心,據報沒有意外事 近行隊伍。國示數以 小成反對他的政府,

(特訊)七日消息 (特訊)七日消息 (特訊)七日消息 (特訊)七日消息 英國客人。 英國客人。
東國際問題和發展雙邊關國際問題和發展雙邊關

石油漏

去年

官韋斯摩蘭路 軍

曼谷車廠

为力,殊可欽佩。 足見他們果能代表 時議員有了貢献。 等議員有了貢献。 等議員有了貢献。

有所貢献,能不令理論言,我們可以既不關香港市民的既不關香港市民的

先生自己稍爲了

李顯龍

除職務外,

英國

百個大富豪

零售業商

佔四分

坡新强

殿仲玉函告福建同胞

台灣繁榮富裕

提 經濟援助對抗通貨膨脹 東 軍

胎燕

身

敎育培養

青

服務處報到時數與活動,她美國華埠 留影。 於六日下 小姐關明

利多域

早請場五

上笑後心機新 王片十鬼一藝 :王月一開城

計畫

宣佈

大小 笑笑

k657116 k61616?

週2第滿大

笑級月城新出全鬼開鳴黃橋鬼 片觀超十**藝擊力後心繼**百王馬

^職医鬼科主文変文葉鳴黃發周 味神學演・潔・倩・百・潤

※翻講論 談受大

迷性映資 | 時 接懷十映新早今 戀的:石 | 夢春八:樂場天

等。中央·者及新和美亞·都富·聲樂

争村福六駝飛

訓集始開手國準六十出選後賽

週2第滿大 **关**级月城新出全鬼開鳴黃橋鬼 片觀超十整擊力後心繼百王馬

鍋題鬼科主文変文葉鳴黃酸周 「味神學演・潔・倩・百・潤

等經論論談受大

毒映快 威龍映新場今

filt

突級城新主文変文葉鳴黃發周 片觀超藝演・潔・倩・百・潤 等離論談受大…

週2第滿大

鍋趣鬼科主文変文葉鳴養發周 味神學演・潔・倩・百・酒

週2第滿大

笑級月域新出全鬼開鳴黃橋鬼 片觀超十藝擊力後心機百王馬

整體論談受大 桃夜霜 盡啖映龍今 源探星 。到:華早

22

主文業發周鳴黃 集盤 夏性 含 横 令愛 海

運好 K 7556810

固在大海

光新

H 632959

映績場五天今

劇裏大笑狂座費 球全度年本

成笑學警 大鐘五小鐘三 籍科堂聚 笑一分笑一分

宜不登兒

旋凱灣 頓盛華·台舞利

客 麥 主 葉 周 黃 軍 文潔 濱 文倩 發 澗 鳴 百

年流水似物是黑泉

准榮 毛 英 今 猛 榮 成 英 今 天 鬼 从 英 京 天 鬼 从 華 莉 華 四 出 華 電 華 場 影 場

・華榮・華英

場五天今

產業豈儿·春的東

名記案强點場今美者女姦华十早

321

腿螂螳手 一形鶴: 場早今都銀

劃喜大笑狂座賽 球全度年本

出美

更出警學

份緣

座定速火

塲五天今 座定早請

= 座定速火塲五天今

覺觸斬嘅流潮日今你俾帶 演導來泰黃

座定早請塲五天今 緣有她與會實證能否是 演導來泰黃

場先加文聲場五天今 段片的好美段每 現閃再一海腦 演導來泰黄

36

份

南

(D)

場六院爾

點四加

草好大產讚大縣 影電心人撼震部一 時意

揭刀滅自烈情冷鐵 ・槍・由・慾・窗

臺灣場五今週二第 影電乎疏新最西巴年四八

大芝露祖歌班莉小卡瑪 甜 事絲。安飛娃敏拉兒 欲嬌淋香無展王晶

滴艷漓汗遺露體瑩

突級味城新

発演**呱仁白丹 | 梭非 | 狄絲**比 京見聯。賴尼 | 亞立 | 加史莉



彩码 **徐到撞** 性五光銷獻公南 愛點 魂濕餘 雙半華女小場昌 婚

河創喜城新鬼 先劇,領片

豐金 樂民門金·泰國聲麗·統總

將

週二第 週二第

客 赛 主 葉 周 黃 中文潔 演文倩 發 澗鳴百 讚大評影報各 讚大評影報各

海職職和

綾午的三法場帝 車夜誘伊·知園 場惑甸四法今 同·園點犯早 再無 碰有 見緣 見緣 玩樣點戲遊

場五滿狂 場五今。週2第 陳梅張張 合 艷曼國 演友芳玉榮 合 黃 兪 陳 監 吳 蘇詩韻欣可祥百製遠思 緣份

界陽陰梭穿際藥品 世出時書:塲早天今華麗

場五天今 場五天今 兒 領 梅陳張張 童 衛 艶 美國 不 宣 芳 友 玉 榮 詩黃欣俞祥陳。聞。可。百

份緣

地替誰玩點遊線 位你代?樣畝份

K 820749

三四國友四旺國子壞紅半十二點際!條角際!小磡:點 界陽陰梭穿憑磡紅

映献天今 作合演導大家片製大 剧喜情温的心開你令

禾嘉·都皇·后皇

界陽陰梭穿:映期下

明姐站 主領 張 王 張 演演 民國 雲瑞 瑜

5-737388

場五映献天今

84 展影電國中

城雀孔金黃:塲夜午 遇奇泊漂:映献天明 K 881755 場五映只天今 84展影電國中

娘姑明

珠爭龍二場

手鬼拳盲 遇奇泊飄 製 七年後繼續服務

傷

奮力奪刀幸保一

警方

搜柴灣

文房四寶

拘捕

租婆遭住客追斬

時性用途,城市設計松 中西區政務專員林 中西區政務專員林

发跑徑等。預料可解决 大型公園,籃足球場, 文娛康樂設備,如設計 海區亦預備撥地作建設

博雅藝術

清代重

言法特價週

刦去

萬元

在整枝練靶

十名大漢凌晨潛入葵涌

每區的滅罪委員會應進行一項問卷調查,以接納區民的意見後那一個市民願意居住的環境存着這些行業呢?他們敢怒而不敢

區內的繁務人員經常作突擊檢查:要杜絕這些經營色情行業,相

會

塲情

草

請

申

員

由

色

罪滅

回祿之災

懷疑有人

財物被盜竊。
,暫時未能潛點是否有一調衣該案,並行受損程度嚴重,所以
目前,整

西區塡海地

正規劃用途

-萬元貨物有被搜掠迹象

扣留兩

器材製造商人造皮製造商

使各種人造皮有真皮的感覺並能 使表面更强物美觀的表面處理劑 HONNYTHANE HONNYTOP (ACRYLIC) (POLYURETHANE) (POLYAMID)

HONNY CHEMICALS CO., LTD. 田

代表取締役社長 吉

香港皇后大道東43-59號東美中心1608室 TEL: 5-274906 5-273937

母 **小姊弟昨歸家**

時,該對子女被人送返家,但其母親仍然沒有聲等主與警方趕往現場但無發現,到了昨日下午五事主與警方趕往現場但無發現,到了昨日下午五直至昨段會收電話表示三母女在尖沙咀出現,男直至昨日會向親友査訪不獲,只好向警方報案,

母至今下落不明

新方一艘巡邏艇發現一 等方一艘巡邏艇發現一 等方一艘巡邏艇發現一 一海哩的速度向東疾駛 一海哩的速度向東疾駛

水陸兩 警方

镀鋁質之表面處理並在世界各地有專利權 HONNYTOP®

本社:日本國神戶市長田區日吉町3丁目1番33號 3-1-33, HIYOSHI-CHO, NAGATA-KU, KOBE. JAPAN 遠東地區承詢處

刊二張一

台在協助各護士隊在步操護理

徽章或

更改

斬傷

名職員

啓

手持利刀分乘兩車而至

七煞闖入車行

實業有限公司

恒 隆銀





或攪珠前一日下午八時前以電話投注戶口投注

下次攪珠日期十月九日 星期 二 下午六時五十分 請於當日下午六時前在各馬會場外投注處

第 80 / 84 期中獎號碼

B查詢開彩結果請電5-7587 金多寶彩池巴累桥至

(POLYUREA)

TELEX: 74082 HONNY HX

高空墮物體

丁多呎之石堆受傷・需由消防ロ與一葉同好爬山遠足時・在

八協助調査

失足從畢架山墮 女子跌傷幸不嚴重

動愛國週

時

事新

聞

青年生活習慣調查顯示

文,而又沒有正式的諮詢機構,在這種情况一着手進行草擬基本法,並會參考港人的意見

愛看電

視

娛

樂節

(5) 1 (40)

P

要必此有爲認席主會

回

區設立,為各區居民提供諮詢服務。 曾在九個政務處設有服務中心將來在全港十九 曾在九個政務處設有服務中心。 她說:希望日後能改革選擇月刊,擴 快通過。

内容詳盡 **偉雄談中英協議**

有髙度自治權,由港人自行負責行政,中使香港成爲一個「特別」行政區,享成政府而已,不過,中央政府因為尊重方政府而已,不過,中央政府因為尊重方政府而已,不過,中央政府因為尊重是在中央領導下的一個地方行政區域, 如出現爭論應交國際法庭解釋 別行政區基本法最終解釋權 可以接受

視週刊調

進 豐 个 打 有 作 响 應
無減,必有助吸引外資注入,對本港經濟發展大有裨益。
無減,必有助吸引外資注入,對本港經濟發展大有裨益。
無減,必有助吸引外資注入,對本港經濟發展大有裨益。
無減,必有助吸引外資注入,對本港經濟發展大有裨益。
無減,必有助吸引外資注入,對本港經濟發展大有裨益。

PILOT

百樂金筆(香港)有限公司

開業啓事

日本百樂筆廠

聯邦貿易有限公司

宣佈聯合經營

(香港)

經已開始營業

仰各全業先進不吝賜敎

日本百樂筆廠

聯邦貿易有限公司

謹啓

有限公司

百樂金筆

嚴 管制 厲措施重新發牌

不,將會限定時間擺實於關設夜間市場及乾貨

中共中央宣傳部

高層代表團訪港

月聽取民意

有港澳辦公室官員容康 有港澳辦公室官員容康 有港澳辦公室官員容康 有港澳辦公室官員容康 一件表團的成員。亦 一件表團的成員。亦 一件表團的成員。亦

假期粉節 飾居所

宴

合時補品

礼燒大山瑞

太史五蛇羹海鼎 四珍炒蛇鬆 太史會五蛇兩 之種·二大熟 香炸五蛇團 京都片皮鴨 正式鹽焗鶏

午、晚、宵夜 原煲順味飯

常備:蛇獒每位廿五元

(定座請早)

强身健體

超級蛇宴原桌

湯水與別不同

久已馳名中外一試便知歡迎比較

稲祿鮮網鮑片 四珍炒蛇絲

香炸五蛇團 **一零伍拾元** 一叁百伍拾元

照等症無病食之有

甚高常食能健身壯骨治風濕骨度 八身甚有益處因蛇肉含蛋白質極豐富營養價值 人食蛇每年由內地進口達百餘萬條之多蛇

益身體却病延年 尖沙咀 金冠酒 樓」對製作蛇官 **玉悉照古法選料及**

山觀課程

Ħ

改善參

致望乘客合作

教育

月港對日貿易

閱

區甚

助維持港台聯繫

談大陸台灣關係

港督將隨團訪問加强擴展活製高質玩具年底在東京展出

定協證簽免締國外與助協組小絡聯

優證簽免獲來將料預柱世何

相信力

B

區簽發旅遊證件

方便港

講民移

報讀者澳門假期



香密湖風光一

\$385

住香蜜湖渡假村 享用豐富海鮮餐 免費玩康樂設施

*香蜜湖(海上世界)西麗湖兩天遊 *夜宿海上世界(明華號)雙人套房 *住香蜜湖渡假村優雅雙人客房,享受愉快週末。

碰碰船等。(價值HK\$35)

*香蜜湖酒樓享用豐富海鮮餐,自費燃燒烟花炮竹 * 遊覽景色怡人之蛇口特區及參觀真槍實彈射擊場

報名處:①香港皇后大道中118-120號聯盛大廈⑤字樓 ②九龍旺角彌敦道582-592號信和中心305室

電話:5-415063

· 各團友並可自由參加 · 一試身手。

\$395

* 乘冷氣電氣化火車或冷氣直通巴士經文錦渡抵香 蜜湖·方便舒適。

* 免費享用本公司安排之各項康樂設施,包括高速 高卡車、滾軸溜冰、射擊、水上快艇、獨木舟及

電話:3-329280

The year their continues of the College of the Coll 香港脚) 汗斑 ANTIHYDRAL "M" 皮膚膏 一週痊癒,以後每週薄搽一次,可防復發

各大聚房、聚行有售 認明醫務衛生處註册號碼 HK-5660 購買時如有任何疑問。請電本公司查詢 總代理:光華貿易公司 電話: 3-7600433-5 澳門,全昌藥房 電話:81120

萬利

寶城

回

答

挑燈夜戰復再進行

妮莉扳大頭配告 徐貴良棄馬蹄金就 子

馬會

恐何敬森代为。 《日皇响第四班一四〇〇米第一組决騎「撒欣」,另一坐騎「馬蹄兮貫皇响第四班一四〇〇米,並非何達接師印,仍配浩德。「少將」,後晚跑一四〇〇米,並非何達接師印,仍配浩德。然為總關第底計埋今季有兩假季度,但啊郭底仍有基本坐騎,乃木治總離開郭底計埋今季有兩假季度,但啊郭底仍有基本坐騎,乃木

本週賽馬又復日 一夜賽今 晨排位 類馬 又復 日 以繼夜 跑馬

KIU YAT

勇

步忽

妥倍 輕爽

進步

金羅漢彈力已見佳

· 質庸份子不宜高估。 · 質庸份子不宜高估。 · 質庸份子不宜高估。 · 質庸份子不宜高估。 · 質庸份子不宜高估。 · 質庸份子不宜高估。

爲所欲爲漸覺

頁三第張二第

高機俠大當武 然仍順花同

日四十月九年子甲曆夏

底的進步。 一門電駒二梁雄雄 「関電駒二梁雄雄 が概操客約悶之至。

淵之別。 在跑,出脚緩慢,氣勢仍弱, 「力威」梁偉德策騎,在

短途赛事,對手無多, 大野原,近況也是甚更, 大野原,近況也是甚更, 大野原,近況也是甚更, 大野原,近況也是甚更, 大野原,近況也是甚更, 大野原,近況也是甚更, 大野原,近況也是甚更, 大野原,近況也是甚更, 大野原,近況也是甚更, 大野原,近別地是甚更, 大野原,近別地是甚更,





剩下的放塊,先行試一試,主要目的是查看會但使用之前,應在不顧眼的部份,或把鋪地氈根據選擇月刊介紹,清潔地氈可用洗地氈劑

蚁有機溶劑,要依照標籤說明去進行清理工作,要清理較嚴重的污點時,可以使用洗地氈劑 大文文文字。 一定的形伪表上锡紙或機紙等。 一定的形伪表上锡紙或機紙等。 一定用洗地監劃清理地氈時,不要忘記對其 在使用洗地氈劃清理地氈時,不要忘記對其 在使用洗地氈劃清理地氈時,不要忘記對其 主教框度較嚴重時,就應該把它們搬雕,或在貼近 或其的護理,所以應該把它們搬雕,或在貼近 或其的護理,所以應該把它們搬雕,或在貼近 或其之。

鋤裝載機 任保養易

DESCRIPT SAMPLE

ALCO MAN TO THE REAL PROPERTY.

萬國推

處理簡體 字日文

量而設計的高效率小五五零型的中文簡體 五五零型的中文簡體

一BM五五五零型採用多種不同的程序語言 BABE A SEMBLER,並利用有多MACRO ASSEMBLER,並利用有多MACRO ASSEMBLER,並利用有多型が開始。

「個為萬國商業機器公司的人工型私人電腦。

「個為萬國商業機器公司的人工型私人電腦。

「國為萬國商業機器公司的人工型私人電腦。

光勢鋒利 動運擇

主编

顧



過量

目 後座車位安裝 動化安全帶

也講綽頭

電話錄音

顯微外

在控制上的錯誤,出聲响時,應先向說

时间,是是一个人。 一个人。 一个人。 一个人。 一位,这些用具都可以受出贸易或战场,将部份级好,这些用具都可以受出贸易的保险,是一位,这些用具都可以受出贸易或战场,将部份级好,是一切勿意做上,以致损壞唱針。唱片亦須小心成理,由封套內取出唱片時,應該只接觸唱片邊緣,在由封套內取出唱片時,應該只接觸唱片邊緣,在上,以致損壞唱針。唱片亦須小心成理,應當立即更換,並要以同一度數的保險接過更,應當立即更換,並要以同一度數的保險接過更,應當立即更換,並要以同一度數的保險接過更,應當立即更換,並要以同一度數的保險接過更,應當立即更換,並要以同一度數的保險接過更,應當立即更換,並要以同一度數的保險。 一個出限額時,有可能損及內部零件。

高電壓,容易引致當試自己動手修理以生故障時,除非懂

但其保養方法,相外庭均備有晉响器材

效率

且耐

保養得

短原子粒的雾命,甚至担的温度提高,日久將如縮的温度提高,日久將如縮的温度提高,日久將如縮的温度,因為光學,因為光學,不宜放在陽光學

作方面·如果要更 依照廠商說明書的

,裝有原子拉案件、去辦。

7 用鑽石

合激光

使用

有兩個家色,但已合平 不同要求。 因為默式 不同要求。 因為默式 不同要求。 因為默式

1便可以無限次數使足須小心處理,鐵石比鋼優勝的另一因

本格整個刀口照明。 一連接上一根欄維光學棒 整要)。這套刀的刀口 與一一 一型接上一根欄維光學棒 整要)。這套刀的刀口 一型接上一根欄維光學棒 一型接上一根欄維光學棒 一型接上一根欄維光學棒

光反射百分之八个對於上可會把射在它上面的具可以被塗上一層外層要是選其堅硬和輕,而要是選其堅硬和輕,而

為服科手術刀用的刀是追兩種實石試驗,原格品之前,會經用的不可以與一個人類的最大的。

· 發動安全帶的鎖合作 一 面轉錐體會傾倒 一 車的速度急劇改變之

就業常識問答賽

內獲得應有階療及護理而受益人亦未能於短期

剿

間

計劃·朱有 前:形容施 住宅單位。

住宅單位。

住宅單位。 下政府如單以解决老人院宿舍名額不康略差,而需護理者則不適合。 ,可以自行照顧、**費**食之髙齡市民入住。 該會認爲:此類住宅單位適合身體健 忽略社區照顧目標

提院含建設計

·購買住宅單位,收容老人。而非出:港曆稱當局現正利用特別錢幣

年

增長

售價

速籌

建療養院

增

加護理

該洋會

邨首

罵已慣常

對汚言

辱

慘

隊

女管

疑安置權益被

出

内在上述路面停車 所以第利巴士外,所 然界以南約十米處 管超道交界處起至 机團山道東面行車

一交界以東約四十 2超道南面行車道 上期: 上期: 上期: 確物店所購。 中,約有九隻是最近從 中,約有九隻是最近從 在每一百隻到該團

公益金廿萬

陳廷驊基金會 息病動物求診。 多新近從育物店購得之 家歐醫診所據報亦有很

政府

合理

解釋

刺奪促公開當年合約

懸

頭

,右爲執行董事鄭德森。 益金執委會主席李國寶。左 曾信託人之一:阮楚文へ左



及化驗獲優待

KIU 等工成發言人說:參加本屆問答比賽的學生不同學校的學生參加。 「就業常識問答比賽」,較以往吸引更多來自屆「就業常識問答比賽」,較以往吸引更多來自 导 廣 八萬五學生參加

· 故决定於本年繼續舉辦。 說:鑑於此項比賽過去兩年深受學生 其搜集有關就業及升學的資料。 其授集有關就業及升學的資料。

自五十間學校的七萬五千人,大爲十五間學校,總數選八萬五千人;己人說:參加本屆問答比賽的學生

者隨陰形骸镜牵心

隱形眼鏡學家

中環恒生銀行大厦1607A至 上午十時半至下午二時

今中心。3 7212823 尖東區好時中心208-209商II

下午三時半至晚上七時 星期日及公衆假期港九休**愿**

十四日(星 於吳沙里 極開設議

商業投資移民·退休者移民 自個者移民・家園移民

AMANO

牌子最老

Immigration Consultants

「ELECALL 大利牌

電視傳運對講機

無論大厦

現代化

大厦必備

5-232758

焗 車 油 保用三年

九龍灣偉業街87號

收度*旅台 数廣*遊 最大





營聘五 條有尺 件志 三本公司工 徵

Queben, Canada

香港電話238475取章程 易通訊

界各地來鴻提供確切地址, 號,所需貨品,以供有關行業

達星期六 日一出發

(達星期六

逢星期六 逢星期六 逢星期六 逢星期六

天菲律賓豪華遊 (達星期六)

熱線電話:5-413083 代理各大航空公司美加·歐洲及東南亞各地 ·專人主理·訂房服務·歡迎查詢

七海旅運有限公司



台北酒店五折 《以推定酒店意理》 特約代理:

\$ 3530 \$ 3890 \$ 4390 \$ 4390

\$ 4590

\$ 2630

逢星期六出發

NAME OF STREET

英國甲組足球聯賽 推过过 勝旦 更聯

SH 法國脚色斯初露面瘋魔英國球迷 修咸頓挫熱刺利物浦媾 勝愛華頓) 躍踞榜首 和西布朗

由於他替亞士東維拉擊破並聯在甲組聯賽的不敗身,這位法國國脚獲得球迷起立致敬。維拉在聯賽上兩仗俱未有人球,昨天由於色斯超卓的演出,以三比〇大勝角逐聯賽錦標、會阿士東維拉,成為第一位法國球員在英國甲組球增露面。 一卅歲的色斯,曾兩屆代法國踢世界盃,然後再在西德及比利時献技,最近加盟他效力的 的曼聯

呵 士東維拉勝曼聯三比〇

○遊遙領先,其他兩個人球分出伊雲斯在廿四分號及維奥特在五五分鏡建功。○遊遙領先,其他兩個人球分出伊雲斯在廿四分號及維奥特在五五分鏡建功。他出色的表現,令曼聯後衛大感頭痛,直至完均前十五分鏡退下火綫,當時他的新球會以三比色斯在十九分鏡為維拉製造第一個人球機會,妙傳英格蘭國脚章夫頂入。 概眾人數三萬七千

修咸頓勝熱刺一比〇 上場州分錄,當時修咸頓陣中的前米閘及華朗拿鋒將佐頓先用上半場別入全場唯一的入球後,熱剌即失去在聯賽領先地位。

· 而窩利士而的凌空抽射。花高口熱刺在聯賽以上六場共有廿四 足協盃賽輸波的修威頓,本來可以更大比數奏捷,但兩次空門被熱刺後衞救出 高目前踞聯賽射手榜首席。觀衆人數二萬一千八百廿五。廿四球進脹,但該場脈有一次施射咸科英格蘭門將施路頓,後

阿仙奴勝愛華頓一比0 類後衛立基夫及蒙菲特在禁區內侵犯阿仙奴的蘇格蘭國關尼古拉斯,因而個引起爭論的十二碼對球,擊敗愛華頓,並臨居英國甲組聯賽榜首。 女 勝 愛 華 頓 上〇

南華衛將駱德輝(左)搶去精工堅尼地脚下球分鐘後,紐要亦「日電)巴西及加拿大今一子籃球賽,獲得食品經過,在下 (路透社名古屋七) 天在此間舉行的四

觀眾人數一萬四千一百 度鄉城上华場十一分領 該球的判罰,是因為由 諸定威森林在完場前三 諾定咸森林和史篤城一 前三分 **渐先拔頭籌,當時後衞巴利接應英格蘭國脚翼鋒張伯倫開出的角球史篤城桑達斯禁區內犯手球,森林隊迪宴撲罰入。** 二分鐘憑十二碼罰珠追和,繼續站在英國甲組聯賽榜次席。

利物浦和西布朗〇比〇

年子甲曆夏

韋斯咸勝里斯特城三比一

十月カ

视衆人败一萬五千三百〇六。 邦士在七十五分鐘及葛迪在八作客的里斯特城,上半場廿六 里斯特城上半場廿六 及总迪在八十九分踰再入雨球、壓倒對手。一半場廿六分鎭出連力斯先拔頭籌。韋斯咸史超域九後,韋斯威下华塔反敗為勝。

日四

錫週三和新特蘭二比二

八六。
の日片及及馬活特建功。 八分鐘,獲加丹入一球成二比二

想要人數一萬二千〇五十一。 - 概果人數一萬二千〇五十一。 - 概果人數二萬七千七百六六。 - 如果人數二萬七千七百六六。 - 如果人數二萬七千七百六六。

高雲地利勝屈福特一比〇 機,而首次替局妥地利上陣的英格爾國脚班尼斯分錄射入瘦勝,使屈福特跌至榜末。

布達錫仍保持不敗法國甲組足球聯賽 賽和歐色維

クランスト

三位。

三位。

《合衆社巴黎七日電)聯賽冠軍隊伍布達錫週末在法國甲組足球作客
一時劉戰與歐色維一比一賽和,寫下了他們今季第十一仗不敗紀錄。
一時劉戰與歐色維一比一賽和,寫下了他們今季第十一仗不敗紀錄。 完摩納哥美斯挫聖捷文

署週群之功勞。 署週群之功勞。 署週群之功勞。 兩隊球隊也有入球機会

是國杯冠軍美斯在擁養於主場揮舞旗幟及吶喊下以二比一擊退了巴黎 斯三比三賽和。

法國杯冠軍美斯克人雖納奇被對手施尼亞包辦了兩隻入球,另外一隻 實納特為美斯的入第一球而聖捷文守將巴高尼在七十二分鐘欲解教保 實納特為美斯的入第一球而聖捷文守將巴高尼在七十二分鐘欲解教保 方,當日比賽是由夏利荷迪射入唯一之入球。 他斯仍然保持第二位置,他們週五擊敗蘇查錫後,只比榜首隊落後兩 能斯仍然保持第二位置,他們週五擊敗蘇查錫後,只比榜首隊落後兩 他斯仍然保持第二位置,他們週五擊敗蘇查錫後,只比榜首隊落後兩 是國杯得主美斯現已從第十位超升至聯賽第四。比布達錫只少四分。 法國杯得主美斯現已從第十位超升至聯賽第四。比布達錫只少四分。 法國杯得主美斯現已從第十位超升至聯賽第四。比布達錫只少四分。 是國杯得主美斯現已從第十位超升至聯賽第四。此一達明上數是三比一 實際之刻門時襲將皮球送入自己球門中。 。在八三年是聯賽亞軍之離納予被對手施尼亞包辦了兩隻入球,另外一隻 將 是國杯得主美斯現已從第十位超升至聯賽第四。比一達錫丁巴豫 是國杯過程之一。 是國杯過程之一之人球。

法國甲組足球聯賽前列形勢

銀炭人數一萬五千〇九十四。 銀炭人數一萬五千〇九十四。 銀炭人數一萬五千〇九十四。 銀炭人數一萬五千〇九十四。

語對過兩次人球機會,而史學迪有一次亦從平替修照斯紀錄的比賽中,雙方門將俱未受異正事驗 話域治和修爾斯 以比

世界盃足球外圍賽 美國大勝安地列斯

半場射入兩球,與美國後備前鋒曲加 上 作 等 終 場 。

巴西加拿大俱奏捷名古屋四圆圆篮球賽

| 次資週到巴拉圭干沙里 | 第三盤沒有發球局 | 東資週到巴拉圭干沙里 | 第三盤沒有發球局 | 東資週到巴拉圭干沙里 | 第三盤沒有發球局 | 第三盤沒有

中共男跳傘隊 **参加昆士蘭賽**

《特訊》新華社北京七日電:中共男子跳 總所張及王永利。 (特訊)新華社北京七日電:中共男子跳 總所張及王永利。 (特訊)新華社北京七日電:中共男子跳 總亦張及王永利。

英甲組足球射手

雲撲(鍩定威森林)、禾杜(紐卡素)七球。昆士柏流浪)十球,三、基斯(葉士域治)、一、花函(熱刺)十一球,二、斑尼斯特

九小總康樂盃聯賽

今舉行開球禮

比利蘭美歐能布斯斯斯色斯灣 迪奴 維 錫

埔頭甲組足球聯賽大戰 『南華精工媾和

下,南華門將黃文財比賽了十分鐘就因爲救球受傷而娶由何容異代替上歸然沒有入球,不過比賽過程十分緊凑。職場二萬七千七百六十名觀象欣赏(特訊)精工與南華兩隊甲組勁旅,昨在政府大球場零比零賽和,雖此賽過程激烈雙方俱有入球機會

中国异次

一个国界次

一个国界、
一 穿越人牆,黃文財飛身接波落地不,黃文財橫身撲出解危。十分鐘,後場大脚吊削,堅尼地右面近地綫

太正之下被陳雲岳接住。兩除始終未能打開紀錄,開賽時兩除陣容如後廿七分,精工以鄧世芬入替黃國安。卅分,麥格夫迎頂張志德傳中之皮楣彈出。廿一分,堅尼地巧妙地轉身騙過譚耀華抽躬,何容與用脚接去櫃彈出。廿一分,堅尼地巧妙地轉身騙過譚耀華抽躬,何容與用脚接去換過再戰。去。十四分,南華麥格夫禁區外突施冷箭,又告換過再戰 祭草和他 滿 羅一 样伯球坡

英文川

は、

布里斯班室內網球 戴查勝賀巴晋決賽

銀牌足球複賽

榜」。 一、卅分,新聞簡報, 一、卅分,新聞簡報, 一、卅分,新聞簡報, 一、卅分,新聞簡報,

五時至凌战二時卅分,RELAY BB CWORLD SE RVICE 凌段二時卅分,T END

土地積「活

有臨時更改以電

受美電台鉅額轉播費引誘

漢城籌委有意更改 上午舉行六項決賽

現台方面得到三億美元現分方面得到三億美元現分方面得到三億美元の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示の表示

調節适應美國货金時間 不支持因金錢而把决赛 不支持因金錢而把决赛 不支持因金錢而把决赛

這報導發

爭英國女子網球錦標 戴妮遇賀庇絲

刀單將由杜德斯威門巴達斯

银,交通報告。 年代」,卅分,新聞簡 「體增快訊」,「八十

交通報告・

十時,新聞簡報, 新聞簡報。 十一時,新聞簡報, 「把歌談心」,卅分, 新聞簡報。 十一時,新聞簡報,

美樂集之「樂壞巡禮」 報,「小朋友時間」。 二時卅分,新聞簡報。

交通報告·「RAD」 交通報告·「RAD」 話節目:「地北天南」」第二回,卅分,普通民間故事之「文成公主

歌放送」。

九時·新聞所報 大氣報告,「八爪魚」。 大氣報告及華南海域天 大氣報告及華南海域天 大氣報告,新聞簡報, (電台節目如

年)杜志明、馬炳坤、「强、胡兆基、鄭志華、「莊。」輝、徐明德。(雄風靑 | 馮志文、張樹貴、陳偉 | 何金幅、 盧志興、陳志

東 **京國際女子排球賽**

3 日本學與少學不過 (法新赴東京古電)。突在此間代代本奧運場會舉行的國際至排 (法新赴東京古電)。突在此間代代本奧運場會舉行的國際至排 (法新赴東京古電)。突在此間代代本奧運場會舉行的國際至排 八出十四十五出十二十

一、列寧格勒男排訪日四仗獲全勝。

一、列寧格勒男排訪日四仗獲全勝。

一、列寧格勒男排訪日四仗獲全勝。

一、列寧格勒男排訪日四仗獲全勝。

一、列寧格勒男排訪日四仗獲全勝。

一、列寧格勒男排訪日四仗獲全勝。

一、列寧格勒男排訪日四仗獲全勝。

一、列寧格勒男排訪日四仗獲全勝。

一、列寧格勒男排訪日四仗獲全勝。

大球 大変 サーク

合蛇杆

香港第一台 雅緻「優悠夜空中」, 「輕談淺唱不夜天」。 「輕談淺唱不夜天」。 「輕談淺唱不夜天」。 一時,新聞簡報, 三時,新聞簡報,

郑「輕談淺唱不夜天」 路南海域天氣報告,繼

香港第五台

報,戲曲天地之「京曲 一時卅分,新聞簡

七時,新聞簡報,

如型大次的到交過到陸實際的

美國毛衫訂單已停頓及較早時候那麽高。 计有键布

要全成表訂置數量減少 更全成表訂置數量減少 更全成表訂置數量減少 上亦少。平均開工率比 上亦少。平均開工率比 上亦少。平均開工率比 上亦少。平均開工率比

儀式着重傳統

裙褂依然吃香

英失業人數 增二萬

。一。七人掛次民 週,週,民出調幣 五買四買幣牌整對

以等,就聯由今年的農業收成估計次佳,進口教育,就聯合國粮農組織出版的十月份的食品展室、 一旦服务是該國家歷來教物進口最多的年份之一 一旦服务是 一旦工作。 一旦工作。

突醒女地十字赏.

仁道為高

高别難同奏 凱旋

復與文化剪明聖

市分之一,即增加八百百分之一,即基數(八萬九千四 一九十九十六噸)百分之九十九十六噸)百分之九 一九十六噸)百分之九十九十六噸)百分之九 一十九十六噸)百分之九 一十九十六噸)百分之九 一十九十六噸)百分之九 一十九十六噸)百分之九

手が大いたい

總體動力劇場

港市價質賣暫告觀望上級,港商預料中國大學與一個大學

・十二文三七〇至 占夢緣媒體劇 **本月廿六晚與大家見面**

他八米厘電影及攝影的學識和修養是多元媒體劇場不很大的功夫。他有十數年的戲劇經驗,近年更在「故事劇場」這種 足夠的支援嗎?它有甚麼呢?——命運組曲」既然以總體劇場作爲依歸,那麼

強技術監督 他在威斯康新大學進修燈光設計,亦有過十年的

辦增加較為明顯,至等差,其中以新加坡等差,其中以新加坡

漢韶舞坊現代舞 荃灣會堂昨夜演

本週國學講座

六時至七時半,由郭霖沅檢講史記(司馬遼號冠華國二樓市政局公共國書館舉行,下午

楼演奏略舉行。下午二時半至四時,由陳本 星期日:十月十四日,在香港大會堂九 行。下午二時半至四時,由黃兆顯緻講魏晉一六五號土瓜灣市政大厦賢政府合署六樓舉一只期六:十月十三日在土瓜灣馬頭圍道

一個街頭流沒者的心態的「心靈的洞穴」描述的「心靈的洞穴」描述

生。 生。 生。 生。 接着

王晶拍鬼 馬飛

親自掌 管製作費

造「弱者」形象,便傻地,容易使是喜劇演員,也是面精的多;

香港欖勿兄弟拍賣行啓

做到也。 夫,非人人

部殿都有卡士我!」作失落狀。師父咁講?」他問:「不過,車,點我看以此轉告王晶,他會心而笑。

深 理 表 天 天 E 演 曼 戲 會 玉

驛馬動免費遊 李賽鳳要大購 扶桑 時裝

(張景文代行)法律援助署署長

一九八四年十月八日 「電話:五――八四三四二六三) 「電話:五――八四三四二六三) 一九八四年十月八日 アカーカーカーの第二十月八日 一九八四年十月八日 アカーカーの第二十月八日 一九八四年十月八日

代表律師行索取及查詢。有關該物業之詳細出售章程及投標表格可向下開

,但近日常聽到她將會 说,近期又爲日本某公

司柏廣告片,可謂豬龍入水,與得上是小窩婆一名,但 原來李賽鳳即馬星動,後免費遊車。 原來李賽鳳即馬星動,待「日帝月后」拍攝後,何 原來李賽鳳即馬星動,待「日帝月后」拍攝後,何 原來李賽鳳即馬星動,待「日帝月后」拍攝後,何 事實與從心底裏笑出來,說:「上一次因工作太好 李賽鳳從心底裏笑出來,說:「上一次因工作太好 李賽鳳從心底裏笑出來,說:「上一次因工作太好 李賽鳳從心底裏笑出來,說:「上一次因工作太好 李賽鳳即知道能夠成行,心情實在是無比的與至 時數以身所 一次更 一本時裝將會成爲我的賽中物,開心得簡直不能入睡。 一本時裝將會成爲我的賽中物,開心得簡直不能入睡。 一本時裝將會成爲我的賽中物,開心得簡直不能入睡。 一本時裝將會成爲我的賽中物,開心得簡直不能入睡。 一本時裝將會成爲我的賽中物,開心得簡直不能入睡。 一本時裝將會成爲我的賽中物,開心得簡直不能入睡。 睡。唉!不過回來之後與奮,想想那些漂亮的一人不住,抽不出時間,日太忙,抽不出時間,日太上,抽不出時間,日

,特此聲明。 《特此聲明。 《特此聲明》 自一九八四年十月一日雕職,此後周本公司職員周禧存君(MR. CHOW HEI

實路化工有限公司 謹啓協達貿易有限公司 謹啓

·特此登報聲明。 ·特此登報聲明。 本公司職員林明慶 本公司職員林明慶 HL INTERNATIONAL L. 敦東國際有限公司啓

格書兹承九龍地方法院命 UNDER K. C. J. ACTION. NO.11658 OF 1984 準於一九八四年十月九日即星期二日上午十一時正在香港中環遮在九龍加士居道門牌三十八號九龍地方法院執道東寫字樓內屬於EVER FAIR PRODUCTS CO. 之復動打字機一架 (NATURE OF GOODS—1 ELECTRIC TYPWRITER)該物照法院所封者當衆拍賣以價商者得投得者須立叩將全部貨飲以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出濟下槌以現銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出濟下槌以及銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出濟下槌以及銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出濟下槌以及銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出濟下槌以及銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出濟下槌以及銀紙繳足並限於指定期內將該貨物出濟下槌以及稅差有婚婦或意外之事俱歸買者自理特此聲明之後若有婚婦或意外之事俱歸買者自理特此聲明之後若有婚婦或意外之事俱歸買者自理特此聲明 **欖勿熟拍賣行拍賣廣告**

新 争 母 B 條 北潭涌渡假盛

供應宿舍。

啓者

·樂主茲招標出售下列物樂·

承業主命貴重工業用地及廠房座落葵涌~

青山道及和宜合道交匯處交吉出售·

建築物在內。 荃灣田土廳註册爲四四五約六九六地段連同所有上蓋該物樂座落新界葵涌青山道及和宜合道交滙處在

官批年期:九十九年減三天,由一八九八年七月四積:上述地段面積約爲十一萬八千平方英呎。

旨

截標日期:一九八四年十一月十五年年地租:一千三百五十五元正。

一月十五日中午十二時

廿日前寄香港禮頓道

承銀三命貴重物業出售

第二五十二二九四四六 香港拍賣行及地產代理有限公司內 政策與按金五成其餘之款(現金)限於翌日交滑但銀器則即日出演 2000年十六號興珠大阪二〇五室本拍賣行內將什資車輛完公貸銀器及無 2000年十分,另一一日(星期四)上午十時卅分在香港皇后 2000年十分, 2000年十日(星期四)上午十時卅分在香港皇后

欖勿熟拍賣行拍賣

LIMITED

之擴音器及電子雜物

DAH SING INDUSTRIAL

原告

投標紙須於 十二日(星期五)中午十二時前送達本

索取及查詢。 有關該物業之詳細出售章程及投標格式紙可向下開銀主代表律師

孖士打律師行謹啓 八四三四二七一「梁先生」

图 Partion No.5798 OF 1984 Par

→ 商主席 - 信封註明申請職位 · 必代守秘。 → 高主席 - 信封註明申請職位 · 必代守秘。 → 機於公司法案第三十二章 → 開於公司法案第三十二章 間當值及駐宿,A 管理。薪級 4835 助理營主任 宏德製衣廠有限公司 理訓練及起碼三年康體經驗,能與各級和睦相處。申請人需大學或認可專上畢業,主修社工,副修康樂, 4835 至 7915元加員工福利,需按浮動時任(行政) 協助處理一切營務及日常

(檔案編號CPBM/462883/4/HL

先夫黎 福 先 生 達 息

-1110111回

香港概勿兄弟拍賣行啓

誼親臨致祭 辱承 惠賜厚賻 高誼隆情

殁存均感衷此鳴

黎周慧

孝男壽喧

啓暉

發女 卓婷

厘米乘十四厘米而設計一個片的確實尺碼(即九一般計,作品不必根據明一級計,作品不必根據明一級計

龍 城區滅

舉辦明信片設計賽

太平种士主持剪綵典禮,並設酒會招待各界嘉安在長洲新興強八十九至九十號。開條以來,業系在長洲新興街八十九至九十號。開條以來,業系在長洲新興街八十九至九十號。開條以來,業務在長洲新興街八十九至九十號。開條以來,業務在長洲新興街八十九至九十號。開條以來,業務在長洲新興街八十九至九十號。開條以來,業務本長洲新興強行長洲分行於一九七四年十月七日製業系字神士主持朝後,數學原本之一,

歐洲盃賽完成首回合 西班牙球會多出局

華僑日報讀者七海旅行團行程創新獨特

馬星非九天豪華團

法份刊物是專以報導有關老人之事務為主。本刊第十八期經已出版,內容 法份刊物是專以報導有關老人之事務為主。本刊第十八期經已出版,內容 大作品及推行「讀者服務信箱」,「老賴贩,在荃灣」,「老年人飲食」,「 上生對老人的看法怎樣?」,「老人求助機」外,更報導社團消息,老年 大作品及推行「讀者服務信箱」,協助讀者解答疑困。 一大五四三五六二。 一大五四三五六二。 一九五四三五六二。 一九五四三五六二。 一九五四三五六二。

十八歲,具中一歲以上程度,居住於苓潤或元朗者,均可報名參加,除 一十八歲,具中一歲以上程度,居住於苓潤或元朗者,均可報名參加,除 一十八歲,具中一歲以上程度,居住於苓潤或元朗者,均可報名參加,除 三一七二八九〇〇,十月十三日散止。」

「香港航空青年團屬下第六縱於三十二十二八九〇〇,十月十三日散止。」

「香港航空青年團屬下第六縱於三十二十二二八九〇〇,十月十三日散止。」

倒

主會)收。

「協介及廢歷於十月二十日前寄往灣仔東美中心八樓一一歲之青年義工。參予社會服務。歡迎有志青年參一歲之青年義工。參予社會服務。歡迎有志青年參

報名關券,九龍新蒲協彩虹道三十二號五樓,電話:三十二五八七四年在流浮山晉海鲜宴,下午三時迥程,收費每位六十元,會員五十五元廿八日(星期日)上午八時出發,先到泰園漁村遊覽,觀賞秋郊景色,廿八日(星期日)上午八時出發,先到泰園漁村遊覽,觀賞秋郊景色,十八日(星期日)上午八時出發,先到泰園漁村遊覽,觀賞秋郊景色,十八日(星期日)上年八時出發,先到泰園漁村遊覽,觀賞秋郊景色,十八日(星期日)上年八時出發,先到泰園漁村遊覽,觀賞秋郊景色,十八日(星期日)上年八時出發,先到泰園漁村遊覽,觀賞秋郊景色,

義工少獅座談會

區活

紫金同 賴族宗 鄉會 親會

大典,該會於作《七》日上午乘華航班機返國,大典,該會於作《七》日上午乘華航班機返國。該會成員團長和八十二年雙十國歷中櫃大典,定今《八中華民國七十二年雙十國歷中櫃大典,定今《八中華民國七十二年雙十國歷中櫃大典,定今《八中華民國七十二年雙十國歷中櫃大典,定今《八十日返海》,副側長遠明,賴文率領團員一行共中餘和八十二年數十四天,順道參觀自由祖國偉大建設。

其士獲八百萬電梯合約 爲康怡花園裝東芝電梯

動拿報

經濟窘厄更形嚴重

西非球迷太暴戾 足球賽被逼停辦

東南亞名勝任君遊

靑洲英坭有限公司

配售每股面值港幣二元新股

一千七百二十八萬股

每股售價港幣五元

述新股巴配售於一九八四年九月十日登記

册上之股東或經獲多利有限公司主要配售

予李嘉誠先生。所有配售新股,現已認購

完成。各股東申請之股數,獲董事會按照

月十二日或較早寄發。

香港一九八四年十月六日

70菜所擁有之權益。(丙)聲稱該物業受到更改措施不利影响之情况申請必須列出:—(甲)聲稱受更改措施影响之物業。(乙)申請人

靑洲英坭有限公司董事會宣佈全部上

承董事會命

劉錢崧

T/G/291號內(以下稱「該項更改措施」)分別以粉紅色及灰色表明。在內別的 (以下稱「該項更改措施」)分別以粉紅色及灰色表明。 本處擬在英里道與掛局街交匯處之英里道部份西行行車道及毗連行人工 無處與在英里道與掛局街交匯處之英里道部份西行行車道及毗連行人工 無處與在英里道與掛局街交匯處之英里道部份西行行車道及毗連行人工 無處與在英里道與掛局街交匯處之英里道部份西行行車道及毗連行人工 無處與在英里道與掛局街交匯處之英里道部份西行行車道及毗連行人工 無處與在英里道與掛局街交匯處之英里道部份西行行車道及毗連行人工 無處與在英里道與掛局街交匯處之英里道部份西行行車道及毗連行人工 無處與在英里道

不包括資金)

下

體育

麥恩萊

格蘭地

最

手

罪委會

西德足球聯賽爆大冷 湿曼克林擊敗慕尼赫

歐洲盃足球外區

芬蘭十

· 月 對 英

教練初選十

雖然結束了長勝的美譽,但弒分最接近他們的兩隊球隊,也是遭售過,不幸中之大幸的拜仁,在季初開始至今季六場賽事俱能勝出之

5二,比苓覆滅,凱撒羅頓現有九分居第二位置,他們只比榜首之拜日之前,漢堡被榜尾隊伍賓士域以三比一打敗,而慕倡加栢亦被凱

两率的曼克林在不出十二分鏡之內就由舒寧達及夏克先後建功。以後,但慕尼赫在舉行了啤酒節後卻被弱旅的表現所驚赫了。只上甲年在奥林匹克球場被拜仁大勝六比零的曼克林,在六十二分錼時以比三寶和法蘭克福,否則他們也要遭受戰敗的命運。 日比賽之前仍居第四位不萊梅·幸得奧地利「濟道侠」球員相斯利

芬蘭隊

薩隆

曼哈頓灘

等:赫斯基域, 學特查,維特

智社榮膺盟主

是期一年。 爲期一年。 爲期一年。 居期一年。 居期一年。 居期一年。 居期一年。

招

事及三輪車之經營**補:** 標子 係 作 生

由簽約日起

任查詢。 事處索取。如有疑問,可致電:五——五四六〇九二,向南區康樂事事處索取。如有疑問,可致電:五——五四六〇九二,向南區康樂事投標表格及其他資料,可向香港仔大道二〇三號四字樓港九市政署南投標表格及其他資料,可向香港仔大道二〇三號四字樓港九市政署南

市政局投標委員會秘書 陳謝寶琼以標者請注意:現時之月租爲一千零三十元。 以標書頭於一九八四年十一月二日〈星期五〉上午九時前,放入設在

now free of any mortgages. Call Kay Smith, 4445 West 14th Lane, Yuma, AZ 85354 USA or call 602/782-7005-

承貨主命拍賣大批存倉機器運動鞋及女裝 帆布膠鞋廣告

路者協聯估值及拍賣行承貨主命證定於一九八四年十月八 日(星期一)上午十時十五分在香港皇后大道中卅號娛樂 行四○五室其拍資廳內將現存於(一)官塘功樂道75號林 景閣地庫內之存倉機器一大批(二)新界屯門工業中心內 之運動鞋11,897對及(三)荃灣沙咀道40-50號榮豐工業 大厦内之女装帆布鞋12,864對照現况及拍賣自錄章程作品 號分批拍賣

市政局投票委員會秘書 余寶兒一、投標者必須在一九八四年十一月二日(星期五)上午九時前,放入香厂,投票者必須在一九八四年十一月二日(星期五)上午九時前,放入香厂,投票表格可向香港中區雪廠街十六號西洋會所大厦七樓市政局物料供在投票表格可向香港中區雪廠街十六號西洋會所大厦七樓市政局物料供在投票表格可向香港中區雪廠街十六號西洋會所大厦七樓市政局物料供在招票銀號:UCQ 357/84(B1))。

洽商電話:5---222088

局

告

香港政府公

TAI WAH LEAN GARMENT MANUFACTORY

香港總輔道西永安集團大厦2210— 明

香港保護兒童及聯請核數師敬請各會員屆時接冗出席 是一句是荷里學家員會及聯請核數師敬請各會員屆時接冗出席 是一句是荷里學家員會及聯請核數師敬請各會員屆時接冗出席 是一句是荷里學家員會及聯請核數師敬請各會員屆時接冗出席 是一句是荷里學家員會及聯請核數師敬請各會員屆時接冗出席

行此公佈週知。 人士完全因爲依賴上述估計而招致損壞或損失,政府不會承担任人士完全因爲依賴上述估計而招致損壞或損失,政府不會承担任心計,該項更改措施將會持機大個星期,是項估計只可作參考用的許必須說明所稱更改措施已經或可能引致之金錢損失或損壞。 十月四日 · 《署理集體運輸處處長蘇適代行》(署理集體運輸處處長蘇過代行)工程拓展署署長蘇以德

乾燥季節容易發生山心生全無害處。今次當局搬出十萬考生可能反生全無害處。今次當局搬出十萬考生可能反生全無害處。今次當局搬出十萬考生可能反生全無害處。今次當局搬出十萬考生可能反

校長應勸導各學

留局 重英輕· (教學發展 態度

Zheicì longsong bisà , dou youxie

Xiaozu hé tuántí shì zenyang

dúsòng, xišozů lăngsòng hé

運

健

B.红合格。答例很怎会别手责半数:

Mennonite Collegiate Institute

加拿大之教會寄宿中學

名額有限,請從速携學

歷證件到下列地址辦理

永安人壽大厦 505 室

現接受八五年度九月

Tel:5-8842668 5-8841223

十月份新班招生

電腦課程

文徵 我與港香

教署立案 專業節資 自實校舍 設獎助單

現場

廢理火

圾 塚 戸 設

再 酒 酒 在 月 路 月 日 月

在記其如

應從速實施取消會考證文中學單至二月

專業持續教育學會課程

——ACEA 會計證書課程 -IBA商業證書課程

週

数交)到

(1)專業持續教育學會辦事處 逢星期一至五上午九時半至下午六時半

)油蔴地南京街30號地下

) 專業持續教育學校

涉仔英茂徑21號 逢星期一至五下午二時至七時

途星期六上午十時至下午一時

逢星期六下午二時至五時

查詢政話:3-7212268. 5-201186. 3-303231 (晚上)

Cosmopolitan College

85年1月份(冬季)課程現正招生

加拿大教會中學

入學申請。 地址:中環德輔道中22號

10.0

及簽証手續。免除郵遞之繁複。 *本极務的直接和家長聯絡,使家長得知學生最近情況 同時更備有加拿大升學資料,各省立大學手册及錄影帶 中五星業生85年1月入學。可建及85年9月入大學 85年1月學期現在開始接受申請 Columbia Secondary School of Canada 430 East 25th Street, Hamilton Ontario, Canada LBV 384 亞洲 註册 處:香港灣仔洛克道68號 偉信商業大厦501-2室 (近金鏈站輝煉酒樓斜對面)電話:5-276980,5-276995

下班 午シ

部質幼 度 新 招收

修 女紀 念壁

小學

加拿大、英國、美國、澳洲各中學(招收7至13班 G.C.E. "O"及"A"LEVEL)大學(文·理·商各科系

加拿大安大略省教育局核下中學

University of Ottawa

 Municipality of Metropolitian Toronto (12 Schools)

Alberta College Division (4 Schools).

HIGH SCH G6-G12, UNIVERSITY B.A.M.A. PROGRAM Ohio Educational Board (75 Universities) California University &

College Placement Association (36 U)

Northfield Mount Herman School

Concord College

G.C.E. "O" & "A" LEVEL, BUSINESS & B.A. PROGRAM Buskswood Orange College

 Greyland College · · 輔導學生申請進入政府及私立學校 · 並代辦美加澳 移民學生簽証,接機膳宿各項手續



* 歡迎購開本中心之美加澳升學移民手册

育部免費供應

學及簽証手續

ALPHA

COLLEGE

British Columbia, Canada V5M 3H9

● 駐港註册主任親自接見,免費指導學生辦理一切入

●本校特設大學一年級課程,歡迎 F.6及F.7學生申請

本校駐港辦事處:尖沙咀星光行1626室

●學養津貼只遇用於加拿大本土及移民學生●

ST. JOHANNES COLLEGE

(CATHOLIC SCHOOL)

1985 - 1986

小一入學申請通告

報名手續:報名時請備相片兩張,出生證明書

校址:九龍塘窩打老道143號(小學部)

3-377406 3-377513

3-7448657 3-7449175

(本校設有電腦教學,冷氣設備及校車接送)

英文①基本國語②實用國語會話②實用日實用英語會話③商業英文④小學英文⑤初

ン一六二七 - 午二時至九時 - 5

保健氣功初級班⑫詠春拳班⑫太極へ理班③指揮班④牧童笛初階⑤口琴初

正副本、成績表及回郵信封。

九龍斯森麻實道二號(幼稚園部

3-377245

九龍荔景山道荔灣花園(中學部)

は港股票投资之理論が受害與市場管理の人質ない。

與技術の(小) 高級會

財務管理の物質生産管理の物質

1000年

報名日期:由即日開始

面試日期:交回報名表時通知

電話:3-7236663

● 現已接受明年一月份入學申請

預料班·並可於85年9月直升加拿大及美國各省大學·

室內 運動場等,均經政府所審核及認可。

嗎

變

Ż

十月十日起報名

——電腦應用、程序證實課程

逢星期六上午九時至中午十二時,下午二時半至五時

加拿大升學

古五

起開始報名

事爲配合LCC

教隸屬梵蒂崗



梅窩長洲

至五六

三三五五五

八四四三九

七〇〇壹一 六七六六一 八四九三八 二九三七一

有萬羅包容內

每冊港幣叁拾捌 52

附並入列有均,道街闢新區各島離界新龍九港香 。閱查便利,圖詳道街區各界新龍九港香繪新

◁售代有均局書大各▷

會議區灣 書皮白論討會談座

議爭具短長期訂 擊冲成造陸大對

育推

◇長洲華威酒店

◇西沙灣渡假酒店

◇梅窩銀礦灣酒店

定期出發・敬請留意

制政主民正真

自由選購著名特產及海味

專車直達昂平寶蓮寺揽勝

遍遊大嶼山風光秀雕如畫

鳳凰山齋堂享用精美上素

漫遊茶園品當山水豆腐花

觀光石壁水塘貫偉大建設

送贈七海旅遊之寶涼果包

◇西黄一日遊

◇新界環島遊

以上各團·

七海旅運有限公司

, 監管行



建國際展覽

宮山投資設 投資四億港元第一期

◇嘉道理農塲

◇海洋公園

◇海上夜總會

歡迎垂詢

田徑運動會揭幕 西區康體會辦

物件,於是將三人檢控之一人與一個大學與在地上,其後的一個大學與在地上,其後的一個大學與在地上,其後的一個大學與在地上,其後的一個人學與在地上,其後的一個人學與在地上,其後的一個人學與在地上,其後的一個人學 人潔有香 責港{

夏季贈醫藥會閉幕 政務主任蘇啓龍區議員徐米林主禮

謝氏宗會秋祭

工程概略班)。十一月 工期閱讀與室內設計報價 四於十月八日起開辦《圖一時

染廠化學物品

冒烟引起混亂

四省高年

(近修頓球塲西面) 交通方便

全層2273平方呎

每呎4.8元包管理費

陳氏企業有限公司

重新調整售價

灣仔大王西街6一10號 保障買家按揭計劃

> 首兩年內保證年息十三厘半 洋式唐樓・無須什費 特價優待,灣仔罕有

電話H-432120 H-451998

旺 舖 招 租 **〈荃灣沙咀道旺舖近曹公街地點旺〉**

| 盛連閣樓千三呎租廉曾小姐洽 〇:四九三〇〇三八

上落快捷 (全座只共八個單位)即買即住 售價:一百一十五萬餘元起 電3-812520 合聯處: 恆生銀行信託有限公司 電話:5-8255111 2電話:5_226917 5_239859 廠房

長沙灣長順街19號

楊耀松第六工業大厦 土瓜灣旭日街15號

順煒工業大厦 由2500呎至8400呎

洽租處:5-438960洽

太平行

皇后大道中20號

寫字樓招租實用面積計

中央冷氣系統

威亨大厦大道中138號

5-225546

俊三樓 旺舖 1400呎

香港房屋管理有限公司:

高層地下,一二樓共16000呎 售2000萬租每呎12.5元 (最合酒樓夜總會百貨超級市場)

高層寫字樓1257呎租售

宏開道20號 九龍灣 楊耀松第八工業大厦

由千餘呎至式萬餘呎 德福花園地鐵站對面。員工充裕 直通啓徳機塲及海底隧道 治租處:本廈管理處或電 5-435244

街

首期二成,餘欵可分十年 售45萬 592呎 60號 售73萬 965呎 62號 965呎 售73萬 64號 售45萬 592呎 66號

5-7904111

全座工廠平售

◇交吉出售有意請電K-945830 或K-7133719王洽

現可收分六息之停車場平售

文學

乘豪華舒適遊覽車

麗斯餐廳進自助早餐 瀏覽山明水秀之西貢風景區 北潭涌郊野公園獵影留永記 船抵塔門漫遊島上漁村特色 新漢記海鮮酒家享海鮮午餐 欣賞塔門叠石巨石相叠奇景 天后古廟懷舊弓背海天一色 午間進食特色鄉村風味甜點 尖沙咀潮州城品嘗特式晚宴 日期:10月14日(星期日)費用:\$168

報名處

about. Gr

Ru and Fr

Balkans.

continue.

supported Au

against Serbia.

-Gr continued to

-Austro-Serbian

-Bu and Serbia

would not back

down so easily

Gr and Au.

-Br was greatly

the Balkans.

K.K. WONG & L.T. CHAN-

MILL & DALE PRESS LTD.

Primary, Secondary and

and their relationship

Production is

directed to the

defined as an activity

satisfaction of human

---Expenditure----

Goods

8 Services

Producers Consumers

of Factors

Income----

Producers are the

units which organize

providing goods and

further production.

They are also the

employers of the

four factors of

Services

firms or business

the production

consumption or

activities in

services for

Tertirary production

經濟

ECONOMICS (3)

1. Production

wants.

alarmed at Gr's

and Au's aggres-

sive policies in

again when facing

conflicts would

supported Serbia.

support Au in the

1985 中學會考試題預習專欄

明德出版社黄玉瑜提供資料

HISTORY (5)

VILOA WONG YUK-YUE . MILL & DALE PRESS LTD.

Last time we discussed how the European great powers became divided into two alliance camps by 1907: the Triple Entente (Britain, France & Russia) against the Triple Alliance (Germany, Austria & Italy). In this issue we shall discuss some of the major international problems between the great powers in the period 1871-1914.

PROBLEMS IN THE BALKANS 1. Sources of international conflicts 1871-1914 -

- a. Alsace Lorraine -In 1870-71, Prussia (late Germany) defeated France in the Franco-Prussian War. Would France start a war of. revenge against Germany?
- b. Imperialsm Vould the great powers make war over colonial problems?
- c. The Balkans The First World War started from an assassination there. Ve shall. learn about that in the next issue. What were the problems? -Different nation
 - alities (e.g., the Serbs) wanted independence or unification against both the Ottoman Empire and Austria. -The great powers

all had interests

- in the Balkans. 2. The Balkan states in 1871 -
 - (Look at the map) a. Greece & Rumania -By 1871, they had been independent. -Greece was protected by Britain (gurading against Russia's "southward advance) -Rumania was protected by
 - geography) b. Serbia - It enjoyed self-rule but was not yet fully independent.

Russia (due to

- c. Bosnia & Bulgaria -They were still under Turkish rule.
- The Balkan crisis. 1875-78 a. 1875 - Bosnia and Bulgaria revolted against Turkey. Serbia joined the
- revolt later. b. 1877 - Russia: supported the revolt. But Austria opposed Russia.
- c. 1878, Congress of Berlin --Bulgaria became independent, and Russia had influence there. -Bosnia was occupied (not annexed) by Austria

-Serbia was fully

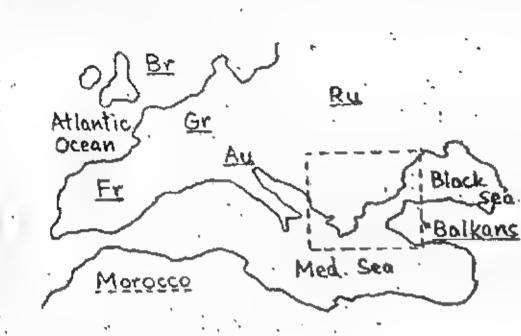
independent from

Turkey: d. Effects --Russia felt that Germany was unfriendly. Germany chose Austria as ally in 1879. -The people of

Bosnia and Serbia were Slavs. Serbia wanted to unite. with Bosnia to form a larger state. Therefore there would be conflicts with Austria.



PROBLEMS IN THE BALKANS AND INTERNATIONAL CRISUS TO 1914



ALLIANCES International & ENTENTES Crises Dual Entente [Br & Fr] 1904 First Moroccan Crisis, 1905 Triple / Entente. Ru) 1907. Bosnian Crisis 1908-09 Fr=France: Second Moroccan Br=Britain Crisis, 1911

Gr=Germany Ru=Russia Balkan Wars, Au=Austria 1912-13 1. Frist Moroccan Crisis, 1905-06

- a. Background Inthe Dual Entente, the interests that France enjoyed in Morocco were 🐵 recognized by Britain. But Germany, had interests in Morocco too. Germany wanted to test the strength of the Dual Entente while Russia was busy fighting the Russo-Japanese War
- (1904-05) b. Course - In 1905, William II landed at Morocco and said that Morocco was an independent country.
- c. Algeciras Conference, 1906 -Br, Ru and the USA. supported Fr. Morocco remained under French influence
- d. Effect Br and Fr planned closer cooperation against Gr. Br. Fr and Ru were alarmed at Gr's aggressive policies. They made the Triple Entente in 1907.

Bosnian Crisis, 1908-09

a. Background --The relations between Au & Serbia were bad. In the early 1900s, a new king ruled Serbia. He was young and anti-Austrian. An economic war. occurred between Au and Serbia. Au forbade imports. of Serbian pigs. -In 1908 in Bosnia (occupied by Au. since 1878), a. revolt against

Turkey happened.

Au used this chance to try to annex Bosnia (i.e. taking all Bosnia from Turkish rule). Au's motive was to raise her international reputation.

WAH KIU YAT PO

- b. Course --Gr. supported Au in doing that. -After the annexation of Bosnia by Au, Br, Fr and Ru were alarmed. Serbia had always wanted to join with Rosnia to form a united country (all Slav people), so Serbia was angry too. -Ru supported
- Serbia. -In 1909, Gr threatened Ru and Serbia. In the end, The annexation was a success. c. Effects -
- -The aggressiveness of Gr and Au was shown clearly. The Dual Alliance: became a weapon for offensive policies. -Br, Fr and Ru cooperated closer in the Triple Entente against Gr and Au. -Ru and Serbia suffered a diplomatic defeat in the hands of Gr. In future, Ru and Serbia would

use a stronger

Au and Serbia

-Conflicts between

increased quickly.

Second Moroccan. Crisis, 1911

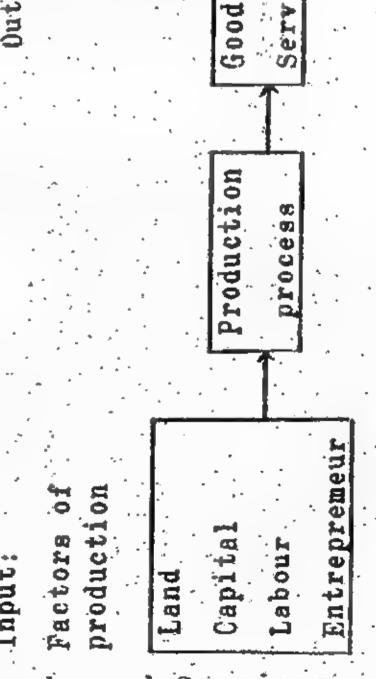
policy.

- a. Background In 1911, a revolt broke out in Morocco. Fr sent troops to defeat the rebels. Gr used this chance to challenge Fr again.
- b. Course Gr sent a warship to Agadir of Morocco. In the end, Gr had to recognize Morocco to be a French protectorate after a conference.
- c. Effects --Br. Fr. and Ru were further alarmed at Gr's aggressiveness. The British navy would concentrate on the North Sea while the French navy would safeguard: the Mediterranean Sea.
 - -Gr would not back down in any future crisis.
- 4. The Balkan Wars,
 - 1912-13 a. Background -Serbia, Bulgaria, Greece and others formed a Balkan Leage to challenge Turkey.
 - b. Course In 1912, ... the Leage attacked Turkey. Ru and Fr supported the League. Turkey was badly defeated. However, later, Serbia and Bulgaria fought with each other themselves over the problem of dividing Turkish land. Serbia won. Au sent an ultimatum (a final warning before making war) to Serbia. Gr supported Au. Serbia gave way in the end.

-War nearly came

c. Effects -

production. The main objective of production is to satisfy human wants directly or indirectly. Production may involve changes in form, time, place and property of natural resources. Production can be graphically illustrated as below:



2. Goods and Services Goods which are used for consumption and the satisfaction of wants are known as consumer goods, such as pencil, drink, etc. Goods which are used for further production or used as inputs for. the production of other goods or services are known as producer goods. For example, machinery and equipment are producer goods. Services are the

intangible commodities which are often consumed at the same time when they are produced. For example, the services of the musicians, entertainers, doctors and hairdressers are. all services.

3. Stages of production: Usually, the production of a commodity can be a series of connected activities which are. carried out by stages. In each stage, the value of the product is added and the utility of the product manufactured in every stage will be increased. Therefore, production also can be defined as the value-adding activity at various stage.

Stages of production can be classified as three: Primary, secondary and tertiary production.

4. Primary production: It is the first stage of production. It is concerned with the extraction of raw. materials from the nature. Usually it is the earliest form of production. People. involved in the primary production are called primary producers such as farmers, fishermen, etc. The products of primary production are called primary products, or primary goods. They are made to satisfy people's wants directly or provide raw materials that make further stages of production possible.

Secondary production: It is the second stage of production, which is concerned with the manufacturing of goods in all __industries_ lt transforms raw materials and parts, with the help of machinery and equipment, into semifinished or firished products. The products of this stage are called secondary products. They consists of consumer goods and producer goods. The people involved in the secondary production are known as secondary

producers. 6. Tertiary production: It refers to the provision of services which meet the demand of consumers or the need for distribution services. There are three kinds of services: commercial services, and personal services.

(=)明德出版社高樹方提供資料

ADDITIONAL MATHEMATICS

S.F. KO

MILL & DALE PRESS LTD.

Exercise 2: Quadratic equations Worked examples

Given that & and B are the roots of the equation ax +bx+c=0, and L: \beta=\lambda: \beta. prove

that $\lambda_{Mh} = (\lambda + \mu)^2 ca$. Solution: L+B=-b

so that L=Xk β=μk $\cdot \cdot \cdot k(\lambda + A) = \frac{-b}{a}$ $\frac{1}{a^2(\lambda+\beta)^2} = \frac{5}{a}$,*. $\lambda\mu b^2 = ca(\lambda + \mu)^2(Ans.)$

2. For what values of k will the equation. $\frac{1}{k} + \frac{1}{k+a} = \frac{1}{x} + \frac{1}{x+a}$ have its roots equal in magnitude but opposite in sign?

Solution: $\frac{1}{k} + \frac{1}{k+a} = \frac{1}{x} + \frac{1}{x+a} \times (k+a)(x+a) + k \times (x+a)$ =k(k+a)(x+a)+kx(k+a) $x^{2}k+ax^{2}+akx+a^{2}x+kx^{2}+akx$ $=k^2+ak^2+akx+a^2k+k^2x+akx$ $(2k+a)x^2+(a^2-2k^2)x$ $ak^2 + a^2k = 0$ Let p be one root of this equation, then

the other root must be -p since the roots are equal but opposite in sign. sum of roots=p+(-p)

 $-(a^2-2k^2)$ 2k+a -a(a-2k-

3. If x is real, prove that the expression $2x^2 - 3x + 2$ between two numbers.

Solution: $x^2-3x+1=k$

 $2x^{2}-5x+2$ then $x^2-3x+1=k(2x^2-3x+2)$ i.e. $(1-2k)x^2-(3-3k)+$ (1-2k)=0

since the roots are equal, we have $[-(3-3k)]^2-4(1-2k)$ $(1-2k) \geqslant 0$ $(3-3k)^2-4(1-2k)^2 \geqslant 0$

 $9-18k+9k^2-4+16k-16k^2 \ge 0$ $-7k^2-2k+5 \geqslant 0$

i.e. $7k^2 + 2k - 5 \le 0$ $(7k-5)(k+1) \leq 0$ $|\cdot| \cdot -1 \le k \le \le$

. . the expression must line between -1 and (Ans.)

Exercise 2 1. If the roots of the equation $x^2-ax+b=0$ are two consecutive

integers, prove that $a^2 = 4b + 1$. 2. If x is real, prove that the expression o must lie

 $9-5x+x^{-}$ between two numbers. Find the value of k

so that the equation. $\frac{ax-c}{x^2-bx} = \frac{k+1}{k-1} \text{ will have}$ equal but opposite (in sign) roots.

4. Given that px + qy = 1and px+qy=1(i) Find and quadratic equation in x in . terms of p and q. (ii)Prove that the

roots of the quadratic equation in (i) will be equal if p+q=1,

5. Prove that, if a, b and c are real, the roots of the equation $(b-c)x^2+(c-a)x+(a-b)=0$ are also real.

6. Given that all roots of the simultaneous equation: x + y = 1x + my = 1are real. Show that $L^2 + m^2 \geqslant 1$

現長得婷婷玉立

事業為終身職業,專注 當然首推電視側「豪門」定像父親那樣,以娛樂 她最著名的演出,亭玉立的女郎,她亦决 於幕前演出。

粤韻新聲

能演出成功

劉建榮

政府經費有限制

故遲遲不能實行

瑪

噩

四歲能演戲

是不錯也。

上比雖然是他的親女兒 界各地播送,瑪麗哥羅「白色聖誕」都會在世

6外,還有音樂顧問令。 能得到完滿的閉幕

八部,虧蝕了干餘萬港元,能夠賺錢的片是「孖襟兄弟」,獲利之,以為示以前製作電影他很少關心業務,如今為長綫投资長期作戰分人材,過去的失敗是營理方面鬆懈,沒有精打細算,多年來出了,被等表示該公司不會結束製作電影,不但不會停止,而且選出,被等表示該公司不會結束製作電影,不但不會停止,而且選出別別能集團的主持人葉述或,程萬琦,特舉行記者招待會澄清

有一部「失婚老豆」剛拍成,此片將於本月拍攝一部影片。「五洲景龍」亦每年預算拍,商得吳思遠助陣担當總策劃,將會議愼製

沈月明爲宣傳煩惱

类也

身為邵氏 新藝城導演 多情種 作業經理 上演

以在影图的發展不大。

在邵氏拍了好幾年戲,那時還是尷尬年齡吧!所在邵氏拍了好幾年戲,或者並在娛樂圈已很久,當一次正電影處女作。

以在影图的發展不大。

的成女作,而「多情和」才是自己生的第一個孩,可以说沈月明的名字從未離開過娛樂圈。 一段 其中的一部敝是沈月明轨迹的,但因是該片的三分之一的導演,因為時間所限,未能以此一個女尊演分頭執導的,沈月明說她只是該片是由三個女尊演分頭執導的,沈月明說她只是該片地三獨女尊演分頭執導的,然是明說她只是就是我一個孩子,可以說沈月明的名字從未離開過娛樂圈。

加上新藝城出品,不

孫大月明會想起她的呢! 和林良蔥魚面任者姐後,您 林良蔥自卸任者姐後,您 林良蔥鱼卸任者姐後,您 林良蔥鱼即任者姐後,您 「我們會想起她的呢! 而現在的尤月明小型是邓宁为平均、上映的月明就想起了她,於是打電話找她间港試說。用她,可惜角色不合,後來要拍「多情種」,都有聯絡,所以在拍「綠」時,沈月明也會秀之一,故與她很熟,每年林良蔥囘港渡假,他之一,故與她很熟,每年林良蔥囘港渡假,他之一,故與她很熟,每年林良蔥囘港渡假,他 • 便返囘英國唸寄 ,而一同演出的呂良忠 太誇張。就以曾志偉忠

繼續投資電影業務 黎漢持喜獲麟兒

洲景龍大事改革

預算每年拍五至六部片

彌月羗酌宴親友

特式呢?亞洲電視今个時式呢?亞洲電視今个時級引遊人的地方是中最吸引遊人的地方是中最更的祖人。其中最大的地方是

歐陽珮 珊不演 白蛇



他不乏演出機會

曾道

美簽約

無綫

宇怕不好意思

勝者所組成的壓體,更在介紹陳耀鴻初學專二年港台與華人促進會合辦的業餘等曲比賽人與佩文在台上向觀衆介紹「粵韻新聲」是遂讓他們在外自生自滅,這才會有商台的主

荆

障礙

普慶明珠

費好

羅小姐淺笑低言 鳴帶頭敲竹槓

盧國沾願意請食飯

则瞒了票,遇到盧國沾,石少鳴與賓傳部的羅小姐,結九成以上觀衆,實在不错了。 ,收入一百三十多萬,第二天兩點半場,翡翠戲院的樓座盧國沾負賣籌劃的「綠份」上映了,開發之日,賣座可

遊佛山祖廟

冼焕貞者

居然無指

復



在廠與編導男友相似

葉玉萍廿二

鳳

加演

日馬寺





大家合作

人有責

的奉先寺一事,被傳為 一百多年,是龍門石窟 一百多年,是龍門石窟 一百多年,是龍門石窟 一百多年,是龍門石窟 一百多年,是龍門石窟

清潔香港

1經維力

是涵持已預查因现象轉期事

往的及

告雖無突破性

正平實的

4

信匯功後

分將六

擬不價平

而,夷為險化終但,力壓大強受遭度兩雖元港,來以行推率匯定固來年一去過從 要是本基,計之宜權個是不絕施措此行實方官見可已,度態硬強的取採施措此對府港 變改劃計無並方官調強番兩中告報政施在督港週去,性通流與性定穩的元港護維期長 制此動更易輕容不是中侯氣經政的前目在為認確們我。心决的局當了映反,度制一此門

爲此 同,已 中港 時中 哲 英元 經英 定中 於,制 是看行,否保的引已踱過港一個,此個探受支出。這個地三 措然取其持 力目 礎, 日 •前,無•山懋

求短確產此民能,是將港期保生,。念如國會 計實就報 元性港的去在周果際途此形 1922 - bli

資例

· 信靜瀕導人

觸限官 價經項項調不便擠措措節于 無及施施來自 實港

圣錢香至整輯

· 入海 收轉應 放流時 象性價 常機·波方香價·,部偉察元崩價示 · , 港動訂準的符外程士多在潤,

郭日橋華

故。聲表聯同明示 消除四 亦禮取無

各家母吳强影· 徐成不保 丘胸指

作為跟持幣、導

連美港對中級整定實行失興 匯匯際幣銀 字 作程 供 行 制 究 中 都 所 應 政 不 斯 並 有 表 签 政 不 斯

/ 位 西

訂購

民作個元行投存低聯政一基匯連的港 段於 率數 本地元。 由做 无 祖 祖 祖 祖 祖 祖 祖

的治 受情主年 衡其 施些)界事炎 永機 大。元此形 勢多 輕問,措,上先所,者 獨在 在極維 是之重的 例施 在任 不思 因也 小自 廠 下港 流漸 定述的因准背跌元通消現持經後。取如必非何會一此不怪由大

方外 腦工 三得 假公濟規行,由可品易 贸月能經濟均是私,司 資格。經口避郡,易, 能濟價質補自各審易的其海亦, 贸其部中

香港 酒 場

從港督施

治出公際公漢設設口司事司市的

議草簽後的香港

香港股票市道當前的處境

连講師李剛

一點,當日總成交爲日市只得五千六百萬月下旬指數跌至七百日多點時,一日的成保狂熱的程度而定。 以市最大的特點有如於說是輪迴性的大幅7底的一年多的時間次上升了百份七。 策政稅關惠特施實續繼國美

保 情 主義 護 長 緒

少減可亦,流交易貿界世助有,機榜易貿 後例新證源來地產品織紡的施實近新國美

次特惠稅優待的资 (特惠稅優待的资)來兩院並通過延 於來兩院並通過延 於數,就是當一 於與國廠商對傾銷

一 這些改變可能 一 這些改變可能 、 同時列根 倘若國會通 過套貿易

獲場模雅可與 種場標本可與

作用,但那却是無可奈何的事府對建屋承担更大責任,如此

淡。 海镇 (六) 大市升降的 大市升降的

林落經濟第二版) (本元)(利稱) (七)長期性的業務退步與皮費不足,股票公司合併與結業自益增加。各行號準備租用「交易所大厦」寫字樓的家數似少於預期,這主要是公司合併與結業自益增加。各行號準備租用「交公司合併與結業自益增加。各行號準備租用「交外落經濟第二版)

境

41

匯

現

貿易同獲可觀增長

於兩者各有特殊因素,故儲備增左右。雖然若純粹從經濟觀點看京近日先後宣佈外滙儲備狀况,

業體導半國美 前空創額資投

期

進展不总穩健



服務之盡忠

: 5-8268333



BANK DIRECTORY

5 495131

5-8183130

5 8914171

5-685143

5-8161148

3-820148

3-265128

3-639213

0-794265

0-404191

1-960238 °

獲多利有限公 香港上海那豐銀行全資附屬機構

日本信用保証

財務有限公司

12.500%

13.000%

12.000%

. 12.000%

(利率如有更改·恕不另行通知)

日本聯繫:日本信用保証株式會社(1957年成立,資本金移信日繼)銀座四丁日

三個月

六個月

九個月

权童助學

福有攸歸

請

各善

力支持

二個月

美元

11.250%

11: 500%

11.500%

11, 750%

港幣五十萬元或相等之外幣存款利率行情 港幣利率 美金利率 港幣利率 美金利率 11.1250% 三個月 10, 375% 廿四小時通知 8.000% 10.5000% 10.750% 11.3750% 10.7500% 六個月 一星期 11.5000% 10.7500% 10.000% 9.000% 兩星期 9.625% 10.8125% 南年 11.5000% 10.000% 一個月

歡迎查詢其他主要外幣存款利率

港島辦事處 九龍辦事處

彌教道688號旺角中心第一座十二樓

KwongOnBankItd. 與日本實士銀行合作,業務遍全球

總行:皇后大道中137-141號 電話:5-436231 3-633301 西區分行 5-496321 紅磡分行 堅尼地域分行. 5-8188185 3-642313 土瓜灣分行 3-825666 九龍城分行 香港仔分行 5-538135 新滿崗分行 3-232889 **筲箕消分行**: 5-681141 觀塘協和街分行。3-894211 銅鑼灣分行 5-776072 觀塘偉業街分行 3-428256 **荃灣大厦分行** 5-8933438 奖涌分行 0-247121 3-805358 深水埗分行。 垄消分行 0-444108 犬角咀分行 -3-964167 元朗分行. 0-794183 3-944215 旺角分行 大連排道分行 0-971202 3-320593 油麻地分行。 3-785279 3-663371 靑山道分行 海洋大廈分行

總分行均代辦理本行全資附屬機構 廣安財務有限公司 港幣存款 利率優厚

号

美國紐約歐文信託公司機構成員 行: 皇后大道中161號 5-4345111 中區分行: 皇后大道中2·2 B 號 5-260331 全銀貿易媒分行: 孖沙街12-18號二樓 5-444421 西阪分行: 德輔道西139一,141號 5-488,18

灣仔分行: 軒尼詩道333-335號·5-739331 北角分行:英皇道431 號 5-616108 筲箕海分行: 筲箕潟東大街141號 5-696223 柴 局 分 行: 興華邨安興撰514-516號 5-573131. 油蘸地分行: 彌 教 道 5 0 7 號 3-841540 旺角道分行: 旺角道 3 8 - 4 4 號 3-910633 大角咀分行: 通州街51-67號 3-910673 深水埗分行: 長 沙 灣 道 5 7 號 3-802244 新藩崗分行: 康 弧 街 5 1 號 3-270111 観塘分行: 輔作 復22號 3-424114 **交涌分行: 葵與路 1 0 0 数 0-294411** 元朗分行:元朗青山道6.2 號 0-750437 萬事永亨通 永亭服務好

香港雷業銀行有限公司 THE COMMERCIAL BANK OF HONG KONG LTD. (一九三四年創立) 行:德輔道中120號 香港商業銀行大厦 電話:5-419222

西區分行:文成西街68號

西 環分 行:卑略乍街162號

铜镞离分行:废折霜街69號

许证居分行: 筲箕灣通155號

九龍城分行:衙前匱道15號

新浦南分行:彩虹道65-68號

九 龍 分 行: 潘敦道711-713號

石城咀分行:虚后大道西489號美新樓

注注 勒分。行:馬頭圍道37號紅砌街第中心

元 朗 分 行:元朗教育路 5 號密好大厦

至 周分 行:至灣青山道185-7號

脹

本行全資附屬機構 經營一切銀行業務 代理過達全球 香港智業 財務有限公司 香港商業銀行(海外)有限公司 香港 雷 推 独 行 (信託)有限公司 香港智堂銀行(代理)有限公司。

10.125% 11.0000% 五年 10.000%

各辦事處同時提供其他集團成員存款利率行情 香港夏懋道和記大厦七樓 中最手諾道中歐陸貿易中心八樓

電話:5-213166 電話: 5-231017 電話: 3-917888

11. 5000%

WE ARE THE

WHOLESALER OF

CHINA'S:

100% Wool Gaberdine,

Wool & Viscose Woollen

YOUR ENQUIRY ARE WELCOMED.

Sun Far Company Limited

Flannel, Crepe.

Angora & Wool,

Silk & Wool Suiting.

Flannel, Overcoating.

進發足頭有限公司

TIX. No: 52875 SUNFR HX

Tel. 3-7782808, 3-7782974-6

3-683251 3-679520 好時中心分行 東急分行

與給能份天獨特有具 別

能華才

觀樂仍景前治政統總屆

南植戰略性武器談判上的旗制談判及戰略性武器以下實可以證明:在去年了一个心醉的素質,效用宏大

- 逐方理論 - 统 成者・ 民主黨人可以改變這一總統對科技的掌握,

盟 成 能 自拔

源

六年下台等崇夫爲接班

正種背景下蘇。

離心傾向,紛紛要求自主行事,而在趁克宮控制減弱之際,急速滋長被莫斯科桎梏的東歐集團國家,正被莫斯科桎梏的東歐集團國家,正因為近兩年蘇聯三次更換領袖

ナイス・スト ナ

契爾年科匿迹國際起微妙反應 蘇聯集團 力。莫斯科所採用的手法,連篇累牘發表文章,對東德方懷舌「其理報」和塔斯計

所對文章的內容不接受。八月中。 東德各報對八月二日「虞理報」 文章、均未予轉載。據認為。這個 無難部直接攻擊東西德關係的重盟 來是不均未予轉載。據認為。這個 東德對孫聯一向忠心耿耿。這個 東德對蘇聯一向忠心耿耿。這

東德趁機要求自主 關係緊張

(其是在諸如國) 相信列根在然人民(甚至

| 倚賴別人的 無改變呢?

面列車

磁料四十





經濟利益始終獲勝 始終都是被加州的基本 成功的生態保護延動 人不期然地聯想起以往 養營聖地巴拉巴

古





衣,西風断杵。腳踏銅狄,檢校滄桑,啼痕如許凼。春花秋月等阴時,已遗愁端聚。 况是雕情更

減。明月 山。獨 建幾囘來。腰冷蒼 建幾囘來。腰冷蒼 東劉景堂伯 東郊栽 等了。(劉伯端遊著滄海楼詞,時年六十五)。河上,北望浮雲似舊。問當年,流風在否。封灰殘墨,間清奏。我本情多,故陽蕭瑟空囘首。春猿秋鶴與門,北望浮雲似舊。問當年,流風在否。封灰殘墨,開清奏。我本情多,故陽蕭瑟空囘首。春猿秋鶴與出。見說銅駝換。 想華仙,郎當舞袖。鳳笙迢端前調云:「花發春明,夜深刻燭催宮漏。綠深門

滄海遺香集十一家,有夏閨枝侮厖一卷,。河灣千載身誰待。黃金我欲錄相思,此

石,废州顺德縣人,是梁林建的遗腹子。母馮氏,撫養他長大成人。清康。所謂食德祠,是紀念教諭梁廷佐的母親馮氏的。梁廷佐,字彥騰,號吞很少人知道。定安,元時爲南建州,明時改縣,到了清朝,歸瓊州府轄屬千古。但海南五指山下的定安縣,舊有食德祠一間,也是崇祀婦人的,倒「有功德於民則祀之」,婦人而受廟祀的,髙涼洗夫人廟,已是名垂 。嗣以母老思師,迳自請解職 嗣以母老思晞,遂自諸解職。直至母氏逝世後,始再。以成與,出任惠來縣教諭。二十四年,改定安教諭

關於食德嗣創建始末,在鈕琇所撰的觚朘一書裏,說得很詳細

惲壽平自題畫跋

明代審畫大家、

事略群前

北苑半临高途

越雅被強

之葉東國壽

為四社後起之然,携社徵道,為述其綠起如此」。其歲月,留為光宣間詞瓊之蛇故,今藏令子戀遠家老之作,皆一時名為,猶桑後,裝裱成册,題曰「東京師詞人,集會其家唱和詞牋,及庚子故集抄詞,京師詞人,集會其家唱和詞牋,及庚子故集抄詞,京師詞人,集會其家唱和詞牋,及庚子故集抄詞,京師詞人,集會其家唱和詞牋,為被於此,題曰「小題又閱枝梅懷厇刻燭苓牋冊子不限調,共得詞二,題又閱枝梅懷厇刻燭苓牋冊子不限調,共得詞二

董宗伯所成此於迷

临番今

省家真奉

世之

107

社東字旭初前題國路搖紅云: 「今古詞人

社詞鈔 (E)

類不相近外境一步整

海南定安的食德祠

蘊齋

。(時年六十一)。 與獨看了,眼閥殘粉遭。問何如,平戎作賦。吳鈎看了,假內強共結知晉侶。絲闌密字付紅牙,商略

4. 像人的五指般。四组鬼時海南岛地區了。组鬼時的廣西。交趾、

慈善家們,低捐巨然海南,允堪並時

一款,設置獎學人

1、助學金,使消贫子弟,得以完成學業馮氏以個人之力,爲思士林。等如現時

允堪並時

近來廢科舉,立學校,於是富商巨寶,更進而爲捐资創辦小學、心正復相同。在當年時代,國家仍是阴科取士,肖年出路,就只家們,儱捐巨欵,設置獎學金、助學金,使清贫子弟,得以完成

的免费學額、教育基金等,那些善長仁翁,

適應環境,獎勵華

通與洗夫人廟相降,洗受除保民,馮匱田育士,洗以功顯,馮以笳成,歸

七月而寡,撫廷佐惡而嚴。考之婦人生祠,

毕未落成。設位於內,至者干有餘人,題其貊日食飽,

百畝於居丁

脏,諸生孕感其德,

即於莊之左,爲馮氏建立生祠

誌弗體也。馮氏年

前所未聞

於莊之左,爲馮氏建立生祠,康熙,俱能踴躍於功名。廷佐進命,欲

陳元孝獨遮堂渠,也有 使我悠然生啓色。君家有母世所無 薄澈聊作反哺鳥。母爲蔚慰期一笑,蒼天不負吾區區。解潛脫珥置學使君早立恢宏圖。海湖之東珠厓北,虎皮髙坐爲師儲。板與迎母就官髙堂尚有弱與姑。况經喪亂氣寇盗,綢繆膈戶多螁虞。孝袭能成義能使我悠然生甞色。君家有母世所無,生來二十爛鏡弧。呱呱黃口始匑 丹山小鳳還將雛。有司褒異表節行,闖里傳述爲楷模三千里外舟車途。鯨波鵬浪往復返,鬼神啊護良非誣瓊人勒石婺山隅。春秋献祝皆俎豆,自兹廟食終不徹 紀念的。 司褒異表節行 一首:「梁登石廣文奉節母馮夫 以頭白。聞君奉母海外即母馮夫人還自瓊南吾 五十年來了

心調不孤。雖曰椅間應念遠,粤郷猶勝仕皇都。」按廷佐是由惠來縣敎道海一隅。黎母山前新絳帳,老人峰下萬師儒。地非異域風全隔,路有詩題是「送梁登石炭文之任定安」,詩句道:「驊騮俱是取長途,瓊島 又早在梁廷佐往海南就任時,陳元孝已寫有送 老人峰則在忠州羅浮哩 山前新絳帳・老 八峰下街師傑」之語。黎母山 「膵脳俱是収長途・ 詩一首

去,只有蟹和花雕酒應客,海有一些店子,便專以售資 ,廣東盤比不上蘇州洋澄湖 一般也疲勞了

來的。湖北地方,湖沼族機,都可以朝發夕至。近 偏辦。現在香港許多飲食肆 美。毛蟹稍爲肥美的,每斤勁輒數十 吃的人型多着。京滬菜館, 紛紛應市 毛蟹爲業。走到店裏 認爲那正是應時的生 不似在蘇州和 到 的東西・ 不論火車飛 元。可是選 也將內 恕未

6 齊聚和肉盤之分。選

水盤比不上淡水蟹好 八足之折、咽的了。或 。號翊詩云:「漫把杯中酒,無人麽盤匡」稱:「蠶則緻而盤有匡」,匡,就是指盤的 整者倣也。」正因数有兩**整**,足以做一 被拘捕綑縛起來,粤諺稱之爲「扮鳖」 故食蟹後必飲養湯,據 啊的了。廣東新語說:「蟹容善於府仰,俯,以。瘦削到連肉也缺乏的,俗稱水蟹,那是不堪咀 。变数的人 月宜食雌的,十月宜食雄的。又蟨性寒凉,匠。雌者幽躋,雄者尖躋。那是說食鳖的選擇蘇軾莳云:「九月幽臍十月尖」,盤腹之掩 月宜食雌的 故日跪。仰, , 必用草根將它觀者 月宜食雄的。又蟨性寒凉 以二整之倨 ,故日盛, 盤腹之拖

樂事在漁家。隨糊上B弱山寫有這樣的詩句。 」「紫盤迎潮復遥潮,紛紛銜穗上順機。繁楚事在漁家。隨潮上下菱塘海,艇子歸來月欲聲 **废東西江三角洲,河流綜錯** :「捕蟹三沙與四沙・秋來

秋高紫蟹肥

不是整的故實,文字倒很雅馴。後來高似孫也作 就整的專醬,宋朝時,停肱作了一本盤蹈,所寫 就整的專醬,宋朝時,停肱作了一本盤蹈,所寫 在香港,一談起花盤,人們都知道是本也看了。,殷都星紫紅色。生在鹹水的,殼都呈花斑色。然,不論河海湖沼,均有產生。生在淡水的 · 爱饌、爱牒、爱雅、爱詠、爱志,類別井然,日爱原、爱系、爱郑、爱具、爱品、爱占、爱贡

「右手持酒杯,左手聲盤鳖,使足了一生。替代的畢卓,是以飲酒和食蟹著名的,他說 人生観・ • 清朝末年 - 名啓家李瑞清 • 號梅靡 倒很單調,似乎是有酒有量,便杯,左手壁畫整,便足了一生。

不起,那点可能是以身殉歷了。合時,便放懷大嚼。後來却因此思上了

別無所求了

一右手持

有一種黃油盤,味道至於廣東的餐

的名菜,所謂「焗蟹盃」就知今日的蟹匡,不獨大有人 而且還是西餐館

O-DIPLOMAT

WILLINE TOKYO

C.R.ABIDJIAN

實島貨櫃FORMOSA CONTAINER台級

LANKA SRIMATHI

ST.SENTARUM

KYTTE SKOU

麥堅利總統PRES.MCKINLEY

HAI KUO

KAI SHUN

HANG TAI

太平洋快輪PACIFIC EXPRESS

ZIM SYDNEY

RAINBOW -

發展者 SL. DEVELOPER

太平口 TAI PING KOU

飛航雅士

KING HWA

HAPPY STAR NEP-ZIRCON

EVER GARDEN

CLIPPER ACE

EVER BRIGHT

山 WAHANSA LIMA

亞諾馬士基ARNOLD MAERSK

達 SITI MIDAH

哗拉薩俄丸CURACAO MARU

NEP-AGATE

AL MANAKH

SKY HOVER

FALSTRIA

MARIBOR

LTAKAFUJI

CARLOWHILL

CING CHUAN 2

BARBER PRIAM

NEP.AMBER

PRES GRANT

AM.LANCER

略 PRIMERA PEAK

KWANG TA 2

GOLDEN LAKE

NAGANO MARU

ROYAL STAR

RUHR EXPRESS

NEP.EMERALD

SANDYS BAY

HAMBURG EXPRESS 欧洲

NEW DOVE

R.R.RATIH

S.D. EDO

PETROSV

韓國好希望KOREAN JACEJIN

SUCKY PINE

HAI CHUN

HAI WANG

FOO HSING 2

NAMJIN:

MAERSK TEMPO

WAKAUME MARU

KIEN HWA 2

TENDAL MARU

BRAVE SPIRIT

BONNY STAR

PA TUNG 2

HAI LONG

KLAUS LEONHARDT

利達馬士基LEDA MAERSK

新睾九號 XIN HUA 9

THALASSINI AXIA

ZAGREB

JALISCO

安達馬士堂ANDERS MAERSK

奥美士先鉢OMEX PIONEER

OCEAN SINCERITY

YAMASUGI MARU

DONAM 1

窓 TAI CHUN

查樂賴士 CHARLOTTE LYKES 神戶

TROPICAL MOON

ANWO VENTURE

PAKARTI ENAM

GOLDEN TRADER

A. ENTERPRISE

NALO EXPRESS

NEW HAI HUNG

STRAIT CONTAINER 台灣

SCANDUTCH ORIENT 基隆

NORASIA KARSTEN 台灣

BANGLAR、PROGOTI。日本

KOREAN WONIS SEVEN美國

菲律賓海洋PHILIPPINE OCEAN

GEN. FR. KLEEBERG日本

MARINE CONTAINER 高雄

SOVEREIGN ACCORD共同

(何處來)(日期)(公司)

月八 日八

八日

八日

八日

八日

八日

八日

八日

八日

八日 八日

八日

八口

八日

十日

十日

+--

十二

+=

+=

十二

十三

馬尼拉

新西域

十三

十四

十四

十四

十四

十五

十五

十五

大

粧

港

永 裕

Ħ

港

氷

天

1

欣

盘

रेंच्

束

永

美

水

太

永天

陇東

仕

百保利

NEP. CORAL

EVER GARDEN

安達馬士基ANDERS MAERSK

利達馬士基LEDA MAERSK

套 · LUPIN

NEP. AMBER

MING GALAXY

EVER FORTUNE

NAGANO MARU

EUROPEAN EAGLE

TENDAL MARU

PEARL ISLAND

亞諾馬士基ARNOLD MAERSK 阿拉伯灣

GEN. FR. KLEBEERG遮打

QING HE

菲律賓海洋PHIL. OCEAN

高路士

□ S.D. EDO

太平口 TAI PING KOU

亞洲明珠 ASIAN PEARL

威利東 WILLINE TOKYO

伏 見 丸 FUSHIMI MARU

AL MANAKH

ANWO VENTUN

FORTUNE RUNNER

CLIPPER ACE

EVER BRIGHT

AL MANAKH

NEP. AGATE

LUCKY PINE

TUNG PING 2

WU SHING

TAI CHUN

販水運十二號XIA SHUI YUN 12

HAPPY STAR

KWANG TA 1

HUA SHENG

SKY HOVER

`SHANGHA1 -

S.A. VAAL

章路快輪

新巴路

C.R. ABIDJAN

ANWO VENTURE

THALASSINI AXIA

NALO EXPRESS

RAINBOW

DONAM 1

KAI SHUN

PAKARTI ENAM

日本

FORMOSA CONTAINER台灣

STRAIT CONTAINER 台灣

SITI MIDAH

HAND TAI

AND.PARAMITA

TROPICAL MOON WAHANSA LIMA

韩國好希望KOREAN JACEJIN

GEN. FR. KLEEBERG歐洲

KLAUS LEONHARDT 地中海

AUST: ENTERPRISE 澳洲

十日

太

香岛

十五

吉大港加爾各答九日

孟賀喀拉登 十日

新加坡巴生

曼谷古哲

新加坡

新加坡巴生邱能十日

新加坡巴生庇能十日

新加坡巴生斑能十三

:九日

中

協成

大榮

。海

欣

水

永

新

欣

新

沙喈

八日

歐洲英國

美國亞林巴馬AM.. ALAMBAMA

SL. DEVELOPER

商務 保護主義只會令航空政策倒 遊業界 間 口 复

司



MARINGA

NAGANO MARU

TROUTBANK

ORIENT MARU

KII MARU.

A VESSEL

S.A. VAAL

KLAUS LEONHARDT

WAKAUME MARU

THALASSINI AVGI

ANWO VENTURE

JAMAICA FAREWELL

NEDLLOYD COLOMBO

SOVEREIGN ACCORD

SOVEREIGN ACCORD

MARCHEN MAERSK

FUSHIMI MARU.

HERMES ACE

地中海

全貨機船

南。郭

西菲

NEKLINE

10月12日

10月12日

10月13日

10月14日

10月15日

10月15日

10月23日

10月13日

. 10月21日

10月9日

10月10日

10月24日

10月28日

10月17日

10月9日

T. S. K. LINE

電話:5-295541 開航日期

> 紅海埠: 遮打 亞卡 吉布地,亞撒,荷地打 蘇丹港,亞丁也 直航遮打 聚巴沙•達巴斯撒拉姆 徳班, 期普敦, 伊利沙 白港。 西非各埠 喀拉世,孟買。

仰光、吉大港 香港至椰加達(全貨櫃服務 往:星加坡、椰加達、泗水。(祗收貨櫃貨) 10月6日開行 10月20日開行 11月5日開行 11月20日開行

少言

大阪商船三井船舶株式会社

住・吉大港・CHALNA、加爾各答。 中立薩伐丸 CURACAO MARU 中国 Hー国第

往:蒙巴沙、達巴斯薩拉姆。 生:吉大港、CHALNA、加爾

七三日開

在:喀拉黄、本得阿巴斯、孟贾。

CARLOW HILL 十月十日到

CARLOW HILL 十月十日到

、佐治市、巴拉馬利波。 SAN LORENZO、PUERTO CALDERA、基利士多堡在:阿卡浦爾科、 曼薩尼羅、危地馬拉、 阿卡珍那、 在:那瓜拉、西班牙港、邱拉薩俄、阿路伯、聖多明各全 写 GOLDEN TRADER NZO、PUERTO CALDERA、基利士多堡 O拉馬利波。

P GOLDEN TRADER P 十月十日到 十二日開 一門班牙港、岬拉隆俄、阿路伯、聖多明各 E KOFGEL 十月十二日到港卸货 上月十四日到 十五日開 一班本大等埠。

RENTAL PARTNER

十月十四日到 十五日開 一班加西、的黎波里、LA GOULETTE, SEJAIA,阿爾及爾、奧蘭、卡薩布噶加、拉 斯本。

CONTINENTAL PARTNER GABRIELE KOEGEL 十月十二日到港卸货

百達羅沙|BARBAROSSA

BRAVE

若波丸、WANAMAMI MARU 書馬拉雅丸 HIMALAYA MARU 主:伊塞給、聖安東尼、法爾巴萊素。 在:伊塞給、聖安東尼、法爾巴萊素。 阿巴巴、杜阿拉、馬塔地。

阿巴巴、杜阿拉、馬塔地。

ENTERPRISE 1 十月廿二日到 廿三日開
在:整得港、利馬、比里尤斯、班加西、的黎波里、
在:整得港、利馬、比里尤斯、班加西、的黎波里、
BEJAIA、阿爾及爾。

きます。 BEJAIA、阿爾及爾。 BEJAIA、阿爾及爾。 中月廿二日到 廿三日開

B

女性韻

欵

龍兒

熟姆媚的女士服式及青春可入的少盛大舉行,介紹一系列男女衔默表感大舉行,介紹一系列男女衔默表

今日在蘇屋青年中心流跃而。」是香港等年级 今日在蘇屋青年中心派發歡迎索取 今日在蘇屋青年中心派發歡迎索取 大學



游泳等

· 木棉花二錢。() 清水煎水料二錢() 後下)

、加豪華 HK\$ 6899

H - 650663

、北京華東桂林珠海長江樂園 蛇口香蜜湖大嶼山銀鑛灣渡假村各綫 旅行團。歡迎各機構獨立組團特價優 待。代理各地特惠機票、油麻地港穗 澳門船票、國內外酒店訂房服務。 九龍彌敦道469號新光商業大厦601室 香港北角英皇道436 號地下

上上,旅行社(香港)有限公司 子 尖沙咀金馬倫道27號A2F 東京大厦3-689638-9

台灣環島豪華七天團台灣豪華團五天 \$1990 (每晚速服務費) 準 雙 逢星期五出發 \$ 2450 行程;故宫、野柳、忠烈祠、雙溪、花莲、文化村、太魯閣、天祥、製山各關、台中、彰化、台南、高雄、佛光山、澄清湖、日月潭、六福動物園、石門水庫 陽明山等名勝 住宿:六福、中信、韓閣、漢王、日月 美國西岸六天 潭、環亞。

環亞大飯店 每晚計:雙人房 \$ 480 歐洲十天 \$ 7995至 \$ 9195 毫 57 *** 440 460 九龍旺角彌敦道636號銀行中心2110室

代理世界各國航空公司機票 代訂各地酒店。代辦各國簽証 發售工商考察旅遊觀光學生移民機票

如蒙垂詢:請電5-432890、5-437243

10天全程飛機直通車往返港穗 \$ 4390

11天飛機往火車返 逢星期一出發 \$ 3890

旺角亞皆老街16號旺角商業大厦2103室

旺角彌敦道592號信和中心地庫B38

\$ 1990 \$ 1990 \$ 2550 \$ 2550 \$ 3630 \$ 2630 \$ 2630 \$ 2630 \$ 2700 \$ 2700 \$ 2700 \$ 2700 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360 \$ 360

桂林・陽朔 5 天 途一・三・六 \$ 1490

廣州中國大酒店

\$150 約.\$2800 敦\$2280 黎\$2280

蘭 \$ 2280 -4932631,493270

自期:天天出發 北海道東京迪士尼七天超級豪華團 日期:逢星期三出發 鹿兒島九州本州迪士尼八天超級豪華團 日期:选星期六出發 德輔道中71號永安集團大厦1505室 5-251112

代訂世界各地酒店機栗 台北:環亞\$480·芭堤雅:美輪\$230

曼谷:文華\$270 星加坡:亞洲\$330

特快台證 \$ 170十天 泰證 \$ 100四天

銅鑼灣渣甸街45號人人商厦4字樓(永隆銀行樓上)

倫 教 \$ 2440 澳洲 歡迎信用店及旅行支票

第一 \$100 4

多倫多\$3400

温奇華\$ 2730

星馬(檳城)七天豪華團 \$3530 逢星期一三、六出發 非律賓七天豪華團 \$1990 蓬星期四、六出發 \$2400 逢星期一、四出發 台灣七天豪華團 \$2610 逢星期三、六出發 台灣八天豪華團 德輔道中71號永安集團大厦1505室 5-256243

台灣專綫4,7,8 天特級豪華團 美國關島投資・南美洲巴拉圭 投資移民,有專業律師負責協助 辦理一切手續事宜,詳情請到 本公司查詢。

夏威夷美加 \$4890起



3-910377

3-969861 四天\$1770 各地廉價機票 天天出發 曼谷芭堤雅 韓國豪華團 四天單人房

七天 \$ 2630

環亞 銀座東喙 韓國 毎晚由190起 九天出台証 \$ 170 萬茂斯 喜來登 代售各地廉價機票 奥林匹斯 朝 鮮 朝 鮮 各線豪華旅行團 巴喇沙 忠誠服務信譽昭著

九龍彌敦道655號胡社生行1010室

美加豪華團

由 HK\$7,488起 特設:機票十酒店\$4,388 起 詳淸講向各大旅行社接洽或菲航查詢 電話:3-7232882

刕

> 電訴不本 話。滿會 或貨不



具珍貴歷史價值

法定黃金鈔票集

與子宮頸

所來信說: 55 一年,與然應部很滿,但過了一星期左右,沒有再去打針。 一年,與沒有再去打針。 一年,與沒有再去打針。 一年,與沒有再去打針。 一年,與沒有再去打針。 一年,與沒有再去打針。 一年,與沒有再去打針。 一年,與沒有再去打針。 一年,與沒有再去打針。 一年,與沒有,也是一十一些翻滾的,也是後每月 一個一些翻滾的,也是是風濕關節炎及風濕 一個一些翻滾的,也是一個一些翻滾的 一個一些翻滾的

台灣天天出發

台灣豪華團七天 東京廸士尼六天

曼谷芭堤雅七天





桂林五天

737項射新機采回

桂林性宿丹桂大酒店

海南島

夏 威 夷 \$2230

哥\$2780

夏崖\$300

公爵\$330

海 多 2080

紐 約\$2780

澳 洲 \$ 3650

八天航空\$1990 九天環島\$1790

直航大阪

東京返港

非航正班機

七天 \$.2630

西侧三天57(() 從化四天\$82(

沙坪四天\$790

住宿中國大酒店

5-243068 0-440281

八天 \$ 3040

0-4932631,493270

馬 星\$3240起 日 本\$3630起 菲律賓\$1670起 韓 國 \$ 2890起 欧 洲 \$ 8350起 香港總忌笠街17-19號德和大厦4字全層。吳冠章、主理 香

員會用新 合质

> 迎如 投有



7以人文踪旗知图片報、認計。 6往都娛集出有的的章何合價。 5多音話也比在签套上零體上

行的和盡音音目於後間是然有 此感延! 量色, 一的題這熟很 前數長而的我真一。個練大

高太子山」、「四季歌

DJ

在整女商音及 許美心、華里

伊達中

員

或 矚 的 胡 曉 丕

題刺·再說 對自的(質 質件却不夠 質件却不夠

比賽中獲得首 二歲的上海樂團女高音胡曉平在匈牙利的艾凱爾——柯達宜國際音樂一九八二年,中國的聲樂事業首次在國際上有了突破,當時三十

一個唯大的 前國家,不 動國家,不

哲樂辦得好 是香樂國家 心思·他說

樂明星與中

一國是牙

-物戲奏行一後鄉輪定。

着片く後 想 英 (領 及) (第 。) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (1) (

ALS ATT

地到过U與代演歌好了來 位第使O斷「出劇」。 位第使O屬「出劇」。

œ ·

9 招奔

英。意、法、德 农中遇丘隅析太监 农中遇丘隅析太监

是賽平是但它八都辦一歌共參貸去舉三可一 以有胡晓平 - 人而已经 於政策,所第三輪為 於政策,所述 於政策, 於政策,

以的《作集、普、普家漫的》家特、:列;咏九:後作四家、斯契古、中派咏必選、海(四温晓伽行 的樂,者從的品心應成特尼語德,或啖須唱貝頓

人,在上海以前型是大型,她似乎在

一在劳

會

院首席女高

羅絲蒞港演

台灣

一敗佔及一土地台面壓領至片地方型

页账到爲的生明個

二、我的 紫維爾)

学指 () 神 () 中 () 中 () 中 () 中 () 中 ()

人會

應舉

台門

起品共。為常選演第的接了,演從樂邀奏奏八香質

,何在明阿與了詞 可納在弱不是 而有語水 里此,的彩值 速弱同同 角跨文秀山互而結為叙 度,的一

草作本指由参

YAT

十三荃灣舉行

賞晩

會

任作格公司 为七四二

非說示約華公一▲樂一樂的

男了七兄

劇演團。八良里

消的八〇來缘

二年加强 時期。樂

賢黃之唱·友本目加 的植中作林根港·本 合茂國品樂、作範屆

伯。港十廿三一處地四的一體香大元元場及。點〇日參

他委加强的强烈工作的晚上一等等,都不断不可以再有的主人的一种。

0 - 7

予以地方

香

演

三九

本報遠

叁在

中

曲

督

樂會

· 與琴小品三首 · 大提琴與曲 · 古提琴奏鳴曲 · 大提琴組曲第三號 · 大提琴組曲第三號

定府

調整音

七鄉琴

告

全大通訊

在是多倫多少年音樂學校的林鴻邁過去是香港中文 很

。方林祭 2.0 維 林該也

為那,有份說不出的快樂。 與來我們住得很近,百步之內 與來我們住得很近,百步之內 與來我們住得很近,百步之內 與來我們住得很近,百步之內 與來我們住得很近,百步之內 以來我們住得很近,百步之內 以來我們住得很近,百步之內 以來我們住得很近,百步之內 以來我們住得很近,百步之內 以來我們住得很近,百步之內 以來我們住得很近,百步之內 少中國

功位在纽

年,給

及,樂一曲明 最鄉 增華美

· 美絡 兄門 曲雷 · 慶 小家 正 滿 · 三示 · 舞 可强 叙读 在 · 他 個威 · 劇 是府 增安

安丁到月爲一一他上添倫 排明中前主中質的荔無,

間會時香的楊柴品。光家

觀台多移首曲小進君。腳

一一自傳一演晚 梁黃豪戶**意**出上

二而寫成

· 中國民歌「牧童」(長笛演奏) · 來爾堡:「可愛的家庭」變奏曲 · 來爾堡:「可愛的家庭」變奏曲 · 來爾堡:「可愛的家庭」變奏曲 · 在五十:式士風四重奏

獲會演

得經奏

香港中樂區助理音樂總監及指揮白德。

立體聲

七時半明

一(ESTHE 「以色列人在 「以色列人在 「以色列人在 「以色列人在

一BACH)
-BACH)
-德

彌

#

TO ST. CECT-LERO ST. CECT-LER

〇年,她終於站在世界 於側的殿堂——米嶼斯 於側的殿堂——米嶼斯 放調的殿堂——米嶼斯

本章特へし

福中的蓝

的譯一類

表,令人耳目 一次,令人耳目 一次,是次由中 一次,是次由中 一次,是次由中

记等。 - 鐵血丹心及舊夢不知 記等。

政陽花鼓, 康 歌月光光。 青 歌月光光。 青

· 當她的報紙

如國聖都黃高樂已與黃現綠曾飛音活經作 新,來是的目,念演會八章音唱領拿故名領在指

大高音孫少茹特輯:一、莫扎特:費加收選曲。二、意大利曲選。三、黃自出水, 韓德爾:滑士德之軍隊合唱曲大、華格納:齊松菲牧歌一馬事夫之歌/萊莉花、斯魯爾斯奈:泰綺絲之芭蕾舞曲大、華格納:齊松菲牧歌一時國民歌:康丁、華格納:齊松菲牧歌一時國民歌:康丁、華格納:齊松菲牧歌一時國民歌:康丁、華格納:齊松菲牧歌

必覽 必學讀生 必備 庭 •

世有館票房發售。 元·現已在大會堂,太 一型的是在大會堂,太 **4**90884 廣告

的 定 情 感

祝名世

利(POOLEY)。說法消實際的歌詞編纂

人不是金南

E FREDER E FREDER E STAHOLING BORAHOLING BORAHOLI 的个大 0の神

四尾首結百廿作二,酸日將樂尾頁二編m次,

原曲的シ日裏の詞他は

家族斯列曾對鲱德爾和宣雲乍品作品。家族斯列曾對鲱德爾和宣雲乍品作品,對他。」事實上他去世時剛巧是受難公館在耶穌受難日死去,希望可以在教養的一次。事後他返回家中,走向床是後一次。事後他返回家中,走向床

刊在於

五

和利月動· 用機致一 路內 路內 路

是一件神流。一段是一件神流。

,簡直是 無雙,加 以便能容 加 以便能容

是林加麗天維上衆

衣無機 起評無 開不自

假立立他曲路, 一五曲

下一地被

一地被

一地被

一地被

一地

以資,体育而地亞成時一後,以大中另把大具除育

也歌既處。

香

港電台

夏表紫監初成職局石現,被由立業屬 信未「指石」 一指石於的

Ξ

四〇朱雅文寫

工商

古典音樂任你點

(十月八

日至十月十二日)

一、五〇

、洪朝豐爲你點播)

部電話

專刊 新 悠々 豐富

歷史
五 日

全橋稱萬有

由則日起參加康泰旅行團

有你着數!

100萬圓大酬賓

增加成本,選用更高級大酒店 增加節目 絶無虛假,全部眞金白銀用在參加者身上

- 日本本州八天豪華團\$4390
- 增加遊覧日光(價值\$100元)
- 增加美加多夜總會(價值\$150元)。 東京住最豪華新大谷大酒店(價值\$100元)
- NEW OTANI HOTEL)(合共總值\$350元
- 增加華克山莊HONEY BEE 歌舞表演
- ③歐洲豪華旅行團 特别推薦:泰航歐洲14天\$8999
- 9月份以後減收\$1000元。 送大旅行喼(價值\$250元)
- 包巴黎麗都夜總會(價值\$450元) (全世界最大最精彩夜總會,凡到巴黎必看)
- 4台灣阿里山、澎湖列島豪華團
- 改住台北最新最大之璱亞大酒店 增加成本 遊覽世界最大"小人國"
- 新加坡改住約克大酒店(YORK HOTEL) 核城改住假日大酒店(HOLIDAY INN
- 雲頂住新館,雲頂住賭城大酒店。 ⑥泰國清邁、曼谷、布吉島豪華團 《S Theal
- 曼谷選用最新落成五星級大酒店: 皇家花園大酒店(RAMA GARDEN) · 曼谷大皇宮大酒店(BANGKOK PALACE

· 亞洲大酒店(ASIA HOTEL)

· 文華大酒店(·MANDARIN)

△9月以後減收\$1000元 再送:大旅行喼乙個,價值\$250元。

包:巴黎麗都夜總會,價值\$450元 (全世界最貴最精彩夜總會,凡到巴黎必看))

歐洲豪華團憲

.歐洲17天\$11380 3.歐洲16天\$9999

2. 歐洲11天\$ 8480 4. 泰航14天\$8999

逢星期一、六出發 4全程每日包全篇:阜、午及晚三餐、省却自費餐膳之不便。

特别推薦:泰航14天歐洲精華遊、直航羅馬 荷蘭 英國乘747內陸機

食安排於當地一流中國酒家及著名餐廳

八天 \$4390 (全港最平)

逢星期二、四、六、日出發

乘搭大韓747直航早機 先遊日本本州各大城市,再遊韓國 成本更高,比較日本本州八天團,更值得參加

特别增加:華克山莊HONEY BEE歌舞表演。

(全亞洲最大最精彩夜總會)

·十月份起大減價

1.美國西岸迪士尼樂園、環球片場 \$ 6999 \$ 8999

美加豪華團

2.美國西岸賭城十天觀光團 \$11999 3.美加西岸十二天豪華觀光團

4.加拿大溫哥華五天遊 逢星期一、六出發

2 乘多程內陸機、免長途巴士、增加遊覽時間

3 遊戲廸士尼樂園、供應無限次遊戲套票、老幼咸宜。 4 全程直接由本公司經驗豐富之導遊詳盡講解。與實豬仔式旅行

國完全不同,由頭帶到返港,親切負責 5 回程可自由選擇由三藩市或洛杉磯返港、中途更可停留台# 東京・不另收費・・

代售機票:三藩市、羅省\$2450。

獨家主辦・專人領隊 康泰族行社

3-676111 5-211411 3-322301 3-305207

· 荃灣地鐵站南豐中心6字及商場A72 0-4930211 延長辦公時間:朝九至晚九

(星期日及公衆假期照常辦公)

- 0-4930211 代訂各地酒店及機票 夏威夷\$1800 多倫多 \$3560 \$ 2470 洛杉磯 \$ 2080 \$ 2470 西雅圖 \$ 2500 三藩市 \$ 2450 \$ 2470 \$.3100 約 \$ 2780
- 哥本哈根\$ 3350 溫哥華 \$ 2900 總社:中環大道中31號陸海通大厦1字全層分社:尖沙咀彌敦道23號瑞興大厦11字 旺角彌敦道636號銀行中心17字 旺角彌敦道582號信和中心10字 至湖地鐵站南豐中心6樓及喬埠A72

- 中山、長江樂園 平日: \$438 平日: \$320 假日:\$395 假日:\$498 逢三、五、六、日 天 天 出 發 菲律賓 蛇口、香蜜湖 三、四天超值遊 假日 三天\$1098 四天\$1298
- · 西州 (首) (中国 185 · 1950) 李 (2746 · 至) (0.103至)

患里近進。3-672828

惠州、香蜜湖、西湖、深圳、西麗湖 香蜜湖 二天\$ 三天\$ 350 二天\$ 258 韶關、丹霞山、錦江 陽春、凌霄岩 新興四天 \$690 四天\$ 660 代訂中國國內車票·機票·船票及酒店賓館

報名處:金巴利道香格大厦地下商場6A室 寫字根《彌 敦道 363 號攬 成 大原 905 室

凱達花連 MeraTravel · 18 3-916892 ·

專辦世界各地遠足觀光團 代辦歐洲、英國、日本火車證 \$ 3630起

羅·省 \$2100 夏威秀 \$1900 溫哥寨 \$2900 \$ 1700 \$ 1320 尼泊爾 \$4100 \$ 3500 \$ 2350 \$ 2250. \$ 2350

旅運社 3-918806 旺角彌敦道655號胡社生行907室 特快台証\$ 90

十月期內大特價十天出台証 雙十節回國觀光可代訂機樂潛店 ◁專售台灣合法百貨▷ (包銷、包賺、包退貨) 台北四天團 \$ 1700 泰國五天團 \$ 2199 台北花莲四天图 韓國五天團(全程單人房) \$ 2649

並有世界各地之旅行團可代訂世界各地之機票及酒店 【信譽保證·歡迎查詢有關詳情▶

美加東岸十三天營家紧紧\$15789 \$7295.起

\$8780 起 多種展短行程任君選。

告述德帕的中45號亦降銀行人均13樓

歡迎查詢,提供最佳選擇

三晚酒店單人房,包雙程內陸機 清邁、曼谷 三晚酒店單人房,包內陸機

台北、高雄(乘華航) \$ 1235 單人房每晚100元

台証只收\$75 泰証\$100

恕社:中環大道中31號陸海通大厦上字全層 三日 3-910377

四天\$1770 八天\$ 2650 逢週一、六出發 天天出發 中國華豪國韓 曼谷芭堤雅 四天\$2700 七天\$ 2630 逢過三、六出發。

音测急證180泰證100 美加廉價機票 台北機聚十酒店十接送\$1110天天出發

3-969861 台灣豪華團

一旺角彌敦道六五五號胡社生行1412室

5-222851 6-222822 5 222300 中環此多利原后對4 贩利降大师203 室

台北雙十國慶充足酒店及機票 單人房『雙入房 \$160 / \$160 來來 > \$ 580 2 \$ 640 4 天 8 成: 環亞 (\$ 486) \$ 488 | 美 (琪 \$ 240 7 \$ 260

華國 5340 5360 希爾頓 第一《\$120》\$140》一樂園 三陽 \$120 . \$140 奥林必克 \$140 \$140

3-918787

精辦各地簽證由我辦理妥善放心。 中華園護照 180 蛋台證 65 代理各地機票 * 酒店 * 平通港九

山為環島酬賓團八天\$2290 台北自由團四天 \$1028

芭提雅假期五天\$1898 信服保證

KTB韓國旅遊中心 彌敦道582 號信和中心1206室 🖁 3-322611

升學、移民、探親一夫

台灣專線 台北、花蓮、阿里山 4,7,8,9天 \$1770起 精選旅行團 漢 城4天\$2550 韓 國5天\$2850 本6天\$3480

中山溫泉、石岐栗島遊 收費全港最平,遊覽節目最多 絕無取巧, 歡迎比較。

總行:尖沙咀星光行924-6室 23(3)7243883 荃灣:春(0)4986627 北角: 22(5)668520 澳門:在78706

推 弾 部 専 線 ・3-7216171

西北美加福祉选\$9095起,南季 表初假期选\$8189起 日航天地美加速\$865018。日航天地日本进\$4050起 新航美州皖明道\$6989战。 扩航假期定息超\$1670起 國家歐洲構和過\$7995起「甜蜜戲蝴蘭馬遊\$3240起」 英航货期款 州班\$8350起,韓國漢城遊遇遊\$2700起。 统航歌,HIRI的进\$8180起 日本東京闽土尼\$3630起 🖥

尖沙咀彌敦道100號桌英大厦1108室 实沙咀漢口道 || 姚模漢 大/01005-6章 按10字 TELEX 40397 VKTVL HX

夏威夷 \$3695起

代售歐美各地移民學生機票

威信旅游 3-881488

帶百貨 滕回旅費,免買貨,免按金參加任何旅行團或 自備機票一律歡迎(專辦特平機票酒店)。 台北、花蓮、小人國四至八天團\$ 1560 東京廸士尼樂園六天園 \$ 3330 代辦各地酒店十機粟及旅行團・簽證。 台北第一酒店單人房\$ 100 雙人房\$ 130

台北\$800 高雄\$830 旺角通菜街61號德發大厦3字4室

宏達旅遊(營) K 686187

台灣小人國、花蓮、阿里山四一八天團1500起 韓國四/五天團(養程單人房)\$2650起 直接代理各國酒店、機票、簽証、旅行團

台韓百貨、免買賣、旅遊更經濟 台機 780 台酒100單人房

九龍孺教道241-3號金峯大厦1101室(即沙麗中心推上)

800 馬尼拉 750 紐約 2750 1050 星加坡 1900 倫敦 1350 馬星泰 2300 徳國 1850 夏威夷 1820 巴黎 2000 羅馬 1370 三藩市· 2550 洛杉磯 2000 荷蘭 1950 溫哥華 2770 雪梨 3500

月 中華民國觀光局審定 台北市 中種(國際)旅行社聯營

台灣環島七天\$2400 暢遊小人國 爽堆觀箭景 多晚夜總會 國內機花蓮 看日出雲海 阿里山森林 住環亞飯店 乘搭七四七 \$ 120

循正式手續代辦台証 * 穩實可靠 地址:中语自后火造中14號大量行911度(電梯按9字) (本公司在漢門萬無分社) 星期日照常辦公((10-4時)) 電話:5-2571480-0 5-224765

3-319151 基準運輸署位

敦\$2250 斯\$2350 競 洲 \$ 3500 證 台、\$ 1850. 菲律賓、\$. 760. 訂

華麗 第一 \$120 溴航溴 初精華遊 \$7295起

金滿假期3-320320-9

精配台灣高級百貨、包收包賺免按金

帶百貨遊寶島 既經濟又實際

美、加、歐、亞洲特廉機票 ★台北\$780 代辦泰國、菲律賓定居·可申請入藉 台灣旅團總滙。免費代辦入台証

九體彌敦道337號金滿樓3A室

3-320941 3-323419

英航歐洲精華遊\$9150 漢航澳紐精章遊\$7290 西北美加精華遊\$9090 韓日八天縱橫遊\$4490 旧航夏威夷渡假\$3890。日本東京廸士尼\$3630 代訂各地機票·酒店·特快簽證

.韓國漢城渡假團 \$ 2700 星馬泰豪華團 * \$ 4399 全台灣阿里山图 \$ 2450 秦國曼谷芭堤雅 \$ 2270 ,台灣四天豪華遊\$1770 菲律賓碧瑤豪華團\$1670

總公司等開致道636號銀行中心1510至至 分公司:旺角盘打土街家栗曲場一樓43室

0-430211

代訂泰國酒店 谷: FIRST \$250 PALACE\$250 MANDARIN \$ 280 ASIA : \$ 280 芭堤雅: MERLIN \$250 PALACE\$250

ROYAL CLIFF \$350 布吉島: MERLIN \$280 PEARL \$280 邁: GRAND PALACE\$250 PORNPING. \$200

(以上全部雙人房,包二人早餐)

· \$45 使:中华 人名中31 # 該 每 通大厦 17年至曆。

新達旅行社 5-447821

★華麗假期 天天出發★ (機票十3晚單人房十3早餐十接機)\$1175每位 (機票十3晚雙人房十6早餐十接機)\$1050每位 全程住宿西門町新觀光級華麗大飯店

配售台灣百貨、包賺包收包退 全台灣7天、8天阿里山環島團 \$2400 \$2600 全台北四天精華遊

代辦台證、平機票、印尼簽證及各國簽證

中環李寶椿大厦:830-室 請向各大旅行社或



逢星期三、四、六、日出發

3-660206-7 3-306331-4

WALKER HILL 380 380 280 280 230 230 奥林亚克 海峽東京 SEOUL PALACE 260 260

卷九團新界名 大旅行业的程表循序 HK \$1888 a 至\$2688 HK\$1770 起 至\$ 2610

首創住台北環亞大飯店 乘中華機・最高級・回程多班任選

3-319287 319288 851712

北京 火車9天\$2188 桂林火車6天\$1388 桂林 直航5天\$1688 丹霞山·南華寺3天\$678

中山、珠海二天\$398 海南島、湛江8天 \$ 1888

苯 住石岩湖2 天遊\$ 378

銀湖小梅沙2天\$398 西麗湖2天 \$338

湖惠州西湖2天 \$268

亞洲電視。宋城晚宴、歡樂之夜毎位\$ 188 泰國4天\$2270、馬星6天\$3148、台灣5天\$1988 代辦簽證。平價機票。 代理中國錄影帶

天天出發

\$399起 質量保證・特價酬賓

辦理國內外簽證 • 代訂世界各地酒店及機票 九壯失沙明金色利道25號長利商業大厦三樓 3-664203-6

□:「也許是的 ・果然熱度比平時 ・ 果然熱度比平時

你應該**懂** ,是着了 時間,道 點

,可是阿旺為不然,他是特名自己 可是阿旺却不然,他是特名自己 可是阿旺却不然,他是特名自己 如想起床,可是又類然倒下 是阿旺却不然,他是特名自己 如想起床,可是又類然倒下 是大家看到小妮瓊躺在床上 一起,一定 是大家看到小妮瓊躺在床上 是大家看到小妮瓊躺在床上 是大家看到小妮瓊躺在床上 是大家看到小妮瓊躺在床上

她写早餐的,現在已是早餐時間了,她名學下,她只觉得頭昏腦脹,她把完多,來日方長,小妮真不知如何是受多,來日方長,小妮真不知如何是可名自己與女主人的特殊關係, 是你有自己與女主人的特殊關係, 是你有自己與女主人的特殊關係, 是你有的人,是你們,是他早一天通知,還得話了。

ヴ・可是選 行上三筆選 何是好。

息・登時呆住了 原・登時呆住了 原・登時呆住了

在良立市話中說:「小妮呀, 是作事便會拖下去,拖到什麼的 是作了,不知如何是好,只好 是什事便會拖下去,拖到什麼的 是什事便會拖下去,拖到什麼的 是什事便會拖下去,拖到什麼的

京便是。」小 高便是。」小 高便是。」小 が 一天他未離婚 一大他未離婚

11,以便加以训練,完17初中畢業班學生叙別會晚,畢業班學生叙別會 安排 節 動 節 動 語

傳運公牛

3来氣空冷有山

网上了房門,把她父母留在餐廳裏面」伶俐從餐桌上站起來,就走囘了自

我答應陪他去記

例把旅行袋遮絵他,晚出自己的手紧紧的他已想她了。

碧血黑春秋

《個走了,直奔王彪所縫。 」再聽不到聲响:「諒你兩個小鬼,適他們不知道吧了。

中,她倒成了好幾面在不能嫁給他。」秋英覺

37.2

目己的身體與去,她和他总息相連着快成猶風的手臂用着力,他與想把她壓痛壓碎

完説:「去淡水。」 一伶俐站在路邊等計程車

秋風•囧

「三娘

運轉乾坤萬物生陰陽交泰驚天地

頭前間時

他時 心時

间時我聽到外面那個地洞鑽進去躱起 以裏又害怕,巴不 以其氣惱得渾身發 與項頭道:「沒有

沓,

器有好印象 (機會與藍海)

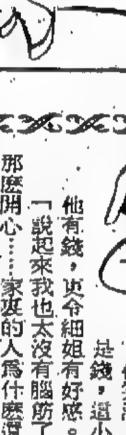
的女同學佩玲。風玲是於 在舞蹈訓練班的暴藍灣和 在舞蹈訓練班的暴藍灣和 生礎課。 生體課。

心早就對藍海

近似一個人人物

是個窗門出去的嗎?因以及,那個像校看了一門,拉開窗幔看了一個吃完上到左邊那個

華**俊**的照顧,你,你 鄭來不作聲。老人家 等事如何關得過老人 得調理身體呀。 上述



·····」無惶起來,哭了少的感覺突然發生。| 心……家婆的人爲什麽可說起來我也太沒有腦筋了 「爲什麽他們不理我呢?

說 ® 地方

他握緊她的手體前來渡假, 案她的手一下。 住了,又相處得很好…… 然渡假,妳失去了蹬件! 《 教假 , 妳失去了蹬件!! 不放假 , 你 是我的 教星—— 件因在愁城中。

盟殿 拉得党也必有许加 能穿窗而7

不資備不特已,還說他幹得孩子悄悄塞了幾枚籌碼而歸

幾枚籌碼而歸。做父母

關,那知不然,

小孩子可能從此思

編編孩子

見女

比如逛公司

不加禁止・

说不定長大

比如上酒家吃饭

,不愁沒有籌碼。

试想想,這個孩子將來會變成怎

的中 他個怎麼 |門走出去的。但是

《面下了閂的,他怎麼小要知道這個窗子是在 医那個窗子走進來的,

些父母把時間全辙

卓

高

的時候較多,細姐不以爲意余放比雖然個頌有些動作和 12,在猛烈的太陽下足殿余波比出去,一

「我們你到本門 「我們你到一番。 的印象。他用錢豪爽,也小心照料細姐,她 一個月來第一次5

午茶休息的智慎也沒他們都各忙各的,!!

妮注唿

『那裏我來帶懶你

大小姐龍了,我前一外國何常不

你們香港

太緊張了。國沒分別

漢傑幽幽的壓低聲

地館子吃中菜

是錢,這小數目算身十天。 ,他笑說:「放心,我有的 。細姐知道之後,把錢還他 他甚至替細姐結了房和

一部·我們 給她一個温

什麽還沒有消息來呢?腦筋了,還有心情玩得

,或是被送去什 一块所供用:「我 一大所供用: 一大所供用:一

先斬兩碟類類來送酒 四條友摸住酒杯底 五〇: 做左結義兄弟 (哥洪另外贴了幾個茶長頭白脚地,叫伙記

,但佢要大哥洪先查到辣椒豆皮九好爽快,答應同 月都唔見佢添 兄弟叫石勇,本來同佢以,搞到我冇晒符。」。吃層我知道,我地搵

佢嘅出身本底就係個特務-琴

於 好 既然 同 秦 國 個 號 號 一 結 期 名 通 ・ 線 號

獨眼龍騎騎笑日

根 花 中 不 花 植 者 花 的 球

雙劍天涯

王坚低聲音

「那是你的車子,我對自己的車」漢傑,後天我們可以有新車了

新人自然坦白也是

党他的得力助手,但 2问事,而且他最服琪 9……很不错……」

珍妮噌噌

獨眼龍笑笑曰:「義哥,你太言重細佬嘅地方,冲哥即管出聲。」喪牛曰:「冲哥咁爲得我地大哥,

BRARBBARBARA

近,但由身型判断,决非她是的发出一道人影,更大的事。她是对对的人家,又輕又快,着地,然在一株樹上,連樹菜也,然在一株樹上,連樹菜也,然在一株樹上,連樹菜也,然在一株樹上,連樹菜也,然在一株樹上,連樹菜也,然在一株樹上,連樹菜也,然在一株樹上,連樹菜也,然在一株樹上,連樹菜也,然在一株樹上,連樹菜也,然在一株樹上,連樹菜也,然在一块樹上,連樹菜也,然在一块樹上,連樹菜也,然在一块樹上,連樹菜也,然在一块樹上,連樹菜也,然在

部の公司

小便聯網

LG23 Houston Centre, Tsimshatsui East, Kowloon. G31 Hutchison House, Central, Hong Kong, Tel: 3-342421



P

東

日四十月九年子甲曆夏





方便讀者 選擇旅遊

3-7243668

代售各國特廉機票 直接代訂各地酒店

本公司乃右列旅遊協會會員 信譽可靠



九月大酬賓 洛陽、少林寺 \$338 開封、鄭州 暢遊珠海、石景山、

安

\$3098 八天航空團(二 程飛機,港穗飛 船,直通車返

長江樂園、石岐、 早去晚返。 回程可停澳門,乘 大型氣墊船。住碧 波樓或拱北賓館

頤和園—故宮—萬里長城-八達嶺一十三陵一天安門 行程節目豐富, 並在全聚德 品嘗北京塡鴨及頤和園廰鸝 館,品嘗北京宮庭宴,晚上 並安排文娛節目。

六天航空團 \$3690 六天精選團 \$3190 七天精選團 \$2690 八天火車團 \$1890 遍遊陽朔一蘆笛岩 一七星岩一柳州

林

桂

五天直航團 \$1790 五天精選團 \$1490

七天\$4010

八天\$4390

北京、南京 十二天單程機\$4490 上海、杭州

十一天全程機\$4990 杭州、蘇州、南京、無錫 十一天火車團\$2690 杭州、蘇州、南京、無錫 十天單程機 \$2890 北京、桂林、陽朔 十天航空火車團\$4040 二天團逢星期六 \$ 250

包船票及酒店。 代訂澳門各大酒店 皇都 \$250 凱悅 \$250 怡東 \$270

香港皇后大道中31號陸海通大厦7字樓 電話:5-212527・5-254596 九龍彌敦道301-309號嘉賓大厦804室 電話: 3-308311-6 九龍旺角彌敦道636號銀行中心1213室 電話:3-320011

每團加插

\$3630 逢星期二、四、六出發

\$4390 天天出發

直航往返•

七天\$2630 天天出及 八天\$2810 注星州六 **運航清選全程飛機八天\$3030** 布吉島六天\$2890 透平明二·四·日

採用菲航·國泰·

西

高級:千島錦影,百勝。群,大高地、雅高 高麗·發揚·及馬尼拉市內觀光 五天\$1670 六天\$1830 緊張刺激神 養華 七天\$1990 醫治病節目

四天\$1770 七天\$2400 八天\$2610瑟 磐田 大阪城 東大寺

真正享受 旅遊購物 兩者佳宜 🥏

连星期二、四·六、日· 國泰747機 **筹** 四天\$2700 九州七天\$4120 本州六天\$3630 第日八天\$4490 九州八天\$4500 九本八天\$4990

吉隆坡、精武山、蘇丹皇常、総念碑、博物館、清阗

澳

寺、黑風洞、飛鷹公園、裕華園、國家劇場 核城住宿沙雅酒店ORCHARD SUN HOTEL 古陸坡住宿最最重之總統REGENT HOTEL

七天\$3590 達星期一、大出發。

原外沙州

遍遊英.法.德.荷.环

急大利。尼斯、莱地卡爾

\$6890 英法八天 \$7990 英法瑞十天 英法瑞憲德12天\$9590 \$11990 欧洲17天 地中海貿易319天\$12890

進星期四、六出發

電話0-493263!4932708 4931406 照常

83905 77701

逢星期三出發

星期日、例假、照常辦公、朝九晚七

日 本州富士山廸士尼六天豪華團

本州富士山廸士尼八天豪華團

选业期二、五、日出贫

九龍川分社《德福商均G 43號》電話 3 — 7566993《假日照常辦公》 銅鑼:13分社:恒隆中心2201室。電話:57/5655、57/5266。假日照常新公 短月時高麗公 尖沙咀分社: 尖沙咀碼頭星光行1026室。電話 3 694447。假日照常辦公

\$ 2630 天天出發 曼谷七天豪華團 曼谷布吉島七天豪華團\$2950 逢星期四出發

\$ 2400 逢星期 一、四、六、日出發 台灣七天豪華團 \$ 2610 逢星期四、五、六、日出發 台灣溪頭八天豪華團 台灣阿里山九天豪華團\$2820逢星期四、五、六、日出發

澳門分社:新馬路大豐銀行大厦303 室。電話《83901》 美美國西岸八天豪華團

至与分社:青山道遠東銀行大厦地下

力口美加西岸十二天豪華團

\$11980 逢星期三出發 \$ 3530 逢星期 一、三、六出發

\$7480

馬星(檳城)七天豪華團 華團\$2850逢星期二、日出發 曼谷、清邁芭堤雅七天豪

旺角分社:彌敦道636號銀行中心1015室 電話 3 846484 846555 846557 假日

泰馬星十天豪華團

\$ 4390 逢星期四出發

了 非律質(碧瑤,百島)七天豪華團 \$1990 逢星期一·三·四·六

7里·鹿兒島九州本州廸士尼八天豪華團

香港中環德輔道中德祐大厦904室 電話:5 —414617

香港中環德輔道中李寶椿大厦1204室 電話:5 —438324 九龍旺角胡社生行9 | 2室 電話:3 —917817

暢遊著名佛寺,水上市場、鄭皇廟 芭堤雅·人妖花街珊瑚島金沙灘。當地 設有潛水、空中降傘、滑水。水上單車 、騎馬、快艇、釣魚、游泳等。各種設 備,多姿多彩,各適其式。 本團特點:

三晚芭堤雅、節目豐富。 國費最低、成本最高、享受最好。並設 泰國合法百貨,輕便携帶,可賺數百。 逢星期四、五出發。

暢遊台北名勝風景區、全程專人領隊 節目包括南北高速公路、故宮博物館 忠烈祠、陽明山、六福村野生動物園 中正紀念堂、地獄谷大溫泉、中華陶瓷 國父紀念館、豪華夜總會及全程住宿 台北西門町隔區、保證客人滿意。 男設二台北4天經濟實惠豪華團全程

980及精配台灣合法百貨。 包收包退,利潤最高。 逢星期一、二、四、五出發

暢遊戰爭博物館、景福宮、北岳天路 臨津閣、民俗村自然農園、華克山莊 冬季加插龍平滑雪,不另收費) 豪華帝皇式伎生藝宴,全程單人房。 專業粵語導遊及全程專人領隊。 回程可停台北,精配韓台合法百貨、免

購貨、免按金。 逢星期一、三、五出發

台証全套70, 韓証95, 泰証90, 代訂東南亞及歐美各國機票或酒店 韓台機票十3晚單人房十接送機2280 台北機票十3晚酒店十接或送機1030 菲律賓5天豪華團(馬尼拉、碧瑤、夏宮) 逢星期四、五出發 1580 星加坡1950 東 京1360 大 阪1360

紐 約2800 三藩市2000 馬尼拉1250 羅 省2000 溫哥華2850 夏威夷1950



本本州廸士尼

七天、八天由\$3630起 成本最高:多增日光、美加多夜總會 全港獨有:①日本遺球片集②琵琶湖③東芝科學館

④ 横濱中華街 ⑤ 大石寺 日本全九州本州廸士尼八天\$4590 日本全九州至美。会由\$3790起 韓國日本廸士尼八天由\$4390起 韓國日本廸士尼六天 \$4090 韓國四、五天(包單人房、伎生宴)由\$2750起 天天出發,回程可停東京或台北

清邁團: 乘泰航直飛清邁·清邁—曼谷乘 A 300內陸機。

布吉島: 乘泰航、雙程 A 300內陸機。 清邁基谷布吉團:乗泰航三程A300內陸機。 清邁四天、六天、七天、八天由\$2310起 **墨谷四天、五天、七天** 由\$2270起 由\$2690起 布吉島五天、七天 清邁曼谷布吉島八天 \$3390

直飛高雄,台北返港 增遊最新啓幕之小人國

台北住最高級之環亞大飯店

*高雄入·台北走*內陸機:花蓮一台北 阿里山墾丁九天\$2820 *台北入。台北走*內陸機:台北一花莲 高雄一台北

天天出發(回程可由台北、高雄返港

五天自由國只收\$1670 機票+酒店+早餐+接送 乘國泰、早機去、晚機返 天天出發(可延期返港・不另收費)

九四 43多用平元行1529-32室

1. 齊富森 機用通訊 三樓 療物

(图) 维纳纳 24 南636 美强·存弃。

3.704 5 \$19.3-320955.

票務部:

古本皇后大治中64年月末佛大顶

1701-3 至 5 218161, 5-243068-0

151 B 1701 F 0 -440281, 0~465473

落着 警伸 6~5 地150 A。

七天貴賓團

全港最豪華•成本最高 暢遊馬尼拉市區名勝・碧瑤・文化 6 申 6 日 · 3-7231723, 3-7230551 村 (千島縮影)大高地·艾蘭廸。 賭場、百勝灘、急流飛瀑。漫遊風 景秀麗之水晶灣渡假村,住宿馬尼 拉花園,水晶灣,麗晶及碧瑤凱悅 大酒店。並採用菲航及國泰豪華噴 射客機·觀光時間充足,節目豐富 图图獨立·專人領隊·最佳導遊

爲你服務

谷芭堤雅 七天貴賓團

湖・人妖花街・四面佛・奇妙樂園 等住宿一流大酒店

天天出發 本图特點: 本團特點: 1) 住宿三晚芭堤雅西班牙式酒店 2) 新增行程有泰國廸士尼之稱奇妙 樂園設備一流。

3) 多晚夜總會,包括皇帝餐及海鲜 餐,膳食豐富 早機出發,晚機返港 \$2630

\$2290

人窩・苗人村・布吉島・攀牙灣 寺・玫瑰花園・桂河橋・大佛統・カ 上市場・大皇宮・芭堤雅・珊瑚島 鰮魚湖,奇妙樂園等,住宿一流大酒 店·獨立成團,專人領隊

1)乘早機出發,晚機返港 2) 清邁往曼谷乘內陸機 3) 布吉岛來回乘內陸機 4) 新增行程有泰國廸士尼之稱奇妙等

逢星期二、四、日出發 八天清邁 \$3040 逢星期六出發布吉島 \$2990 七天

· 澄淸湖·彰化·台中·梨山·天祥。 花蓮,小人國,六福村野生動物園 忠烈祠等。住宿一流豪華大酒店 •獨立成團 • 專人領隊 • 早機直航 高雄,台北返港。台北住財神,統 一等豪華大酒店,幷加大陽城及豪 華夜總會,分社直營。保証滿意 八天 \$2610 天天出發

星期四

七天 \$2400

星

• 極樂寺 • 臥佛寺 ·猴子公園 · 丹絨武雅海灘 · 太平 湖、怡保、霹靂洞、雲頂高原 隆坡·星加坡·聖陶沙島·花葩山 · 多晚夜總會 · 佳宿一 流大酒店。專人領隊,團團獨立

逢星期一、六出發 \$3530 馬星泰十一天 \$4450

十五天豪華團

士利維拉·阿爾卑斯山·琉森·「大雪山 銀力士塞り狄桑・巴黎・滑鐵盧・布魯 蹇爾,阿姆斯特丹 · 倫敦

2. 住宿頭等(FIRST CLASS)酒店·地 **熟適中,全部設有私人厕浴** 3. 全程除兩餐晚餐外,所有膳食全部包齊 以適合港人口味之中菜爲主 4. 行程經專家設計,遊覽歐洲最負盛名

最具觀光價值之大城市及風景區,節目 安排妥當①有充裕之觀光及購物時間 **絕無走馬看花之弊。** 欧洲十五天出發日期 \$10950

旅遊有限公司

高 医原纸 医乳性病毒 副原子曲 野寶

高品牌多类歌作精神中心

াজ াণ _বান্দার ও ট 130na ট

- 15 2 - 1 (P) 16 54 1 j

3-320955, 0-465473

本本则 廸士尼八天豪華團

新增美加多夜總會 暢遊日本東京·箱根·富士山·濱昌鼻·池田湖·霧島·宮崎·日南海岸· 名湖・白絲瀑布・東芝科學館・京和平台・野生動物園・別府・地獄 都、奈良、名古屋、大阪、廸士尼・溫泉、阿蘇火山、熊本古城・水前 一流酒店,乘747珍寶客機,早機 等,住宿一流酒店,獨立成團,專人 去,夜機返,唯一直航大阪,東京 領隊,廸士尼九州東京九天團,則 天天 出發 \$330 起 返港・不用坐內陸機・獨立成團 專人領隊天天出發 \$4390

東京廸士尼樂園六天豪華遊 天天出發 \$3630 北海道廸士尼七天團 逢星期日 \$4830

住宿 寺公園,長崎,蝴蝶夫人館,福岡 在東京住兩晚,加遊廸士尼樂園 廸士尼九州東京九天 (逢星期四,六 \$4890

澳 F 二/三天豪華遊

樂場・賽馬車會等・住宿最豪華之

代訂 澳門 怡東酒店 澳門總統酒店

美 加

暢遊檀香山,珍珠港,鑽石頭山 伊奥蘭尼皇宮,洛杉磯,和路廸斯 里斯本,黃金海岸,滑浪天堂,海 尼樂園,聖地牙哥,環球片場,拉 斯維加斯(賭城)・大峽谷・三藩 市・金門大橋・雙峯山・漁人碼頭 ·溫哥華,士丹尼公園,煤氣鎮 加碧蘭盧吊橋等。

\$6790 美國西岸七天 \$9690 秋士尼亞乔豪辛阿 美加西岸豪華图 \$7990

行程首屈一指,節目精采,暢遊布 洋世界,西班牙馬術園,澳洲首都 坎培拉差利牧塲,雪梨塔,雪梨歌 劇院、樹熊動物園,雪梨港遊船

墨爾砵,雪梨坎培拉八天豪華遊 逢星期一出發 \$6930起

海陸空一鹿兒島 九州東京廸士尼九天團

12月19,22

2月20,23

1月19

暢遊福岡・阿蘇火山・水前寺公園 ・熊本城・球磨川・繩索橋・鹿兒 島·櫻島火山,指宿、長崎鼻,池 田湖·開聞岳·宮崎野生動物園 日南海岸、鵜戶神宮、仙人掌公園 磁力火車試驗場,東京廸士尼樂 園等。乘搭萬噸豪華遊輪,享受船 上各項康樂設備·如電子遊戲室 康樂室,派池等。住宿一流酒店 獨立成團,專人領隊



KLM

32,3955, wil 166473

海岸水水 凯纳马纳西南

樂園及新幹線(子彈火車)

逢星期二 \$4990

九州・東京・廸士尼樂園

暢遊鹿兒島,櫻島火山,指宿,長崎

建士尼九州東京七天 \$4290 逢星期二 天 \$4500 鹿兒島九州八天 逢星期三

暢遊澳門名勝,包括主教山,跑狗 場・大三巴牌坊・觀音堂・澳門娛 凱悅酒店,享用酒店內各項娛樂設

特約代理澳門凱悅酒店 HYATT REGENCY MACAU 美國西岸十天 酒店十船票十澳門接送 天天出發 \$270起

美加西岸十一天 \$12290 加拿大西岸豪華國 \$7690 起 ||美加東西岸 狄士尼世界豪華遊 \$16990起

河,乘搭內陸機,住宿一流酒店, 膳食豐富,專人領隊,獨立成團 以最短時間暢遊澳洲東岸全部精 澳洲黃金海岸七天豪華遊 逢星期日出發 \$7590

逢星期日、一出發 九天\$4890

用

增速快

KIU

强

世界

大局

YAT

本港印刷公司已超過三千家 僑 高 浩 數逾三萬 現時香出

心之一,不少外國的敎科睿和雜誌印刷公司總數較兩年前增加四成。

都在

寶電話

可爾月這由,不確的 不 所 所 所 所 所 出 近 多 , 所 所 出 近 多 , 即 口 年 為 一 即 主

藚

本報分類廣告・歡迎各界來稿惠登・毎段小字卅四個(チ字四個・小字卅四個)定為一個位・即等大字四個・小字卅四個)定為一個位・即等大字四個・小字卅四個)定為一個位・即等大字四個・小字卅四個)定為一個位・即等大字四個・小字卅四個)定為一個位・即等大字四個・小字卅四個)定為一個位・即等大字四個・小字卅四個)定為一個位・即等大學不稱的類廣告・歡迎各界來稿惠登・每段

揚

香港干諾道西諾華大厦12樓@室 億偉防漏工程公司

平尼詩道244—246號⑤742740 ⑤751065 德輔道西279號 ⑤468646 ⑤469580 亞皆老街120B ③7137968 ③7137662

政府註册·保密·創辦八 ③847655 (3)843513

** 注7 4T BOO 自社、出自 /上十元子上

出發日期: 9月20, 24, 26日/10月2, 6, 10, 14日 ★廣州市流花賓館訂房,雙人房\$ 130-\$ 160.

3-905371 • 3-969325

★七天:南昌、九江、石鐘山、廬山、景德鎮\$2188 (南昌一景徳鎮,火車軟臥去,軟坐返) ★代理:南昌酒店訂房、火車、飛機票務,接送服務

3550 2830

1380 溫哥華 920 多倫多 1950 初 約

代訂:澳門凱悅酒店 超值團11月10日\$ 2400 总湖、溪頭、高雄、花蓮 各國簽証快證台證85 1850 西雅圖 2600 1380 夏威夷 1900 安排各國機票酒店旅行

⑤778312 ・紐法瑞・中南美 國內親友海外旅遊創業移民 入境許可証·合法居留証

憑本署歷史經驗,對各國移民法之了解 實務豐富之經驗意見,使你得致幫助與益處 美國DR: HILL (中國香港)事務署

(5)

國內親友海外旅遊創業移民 入境許可証·合法居留証

憑本署歷史經驗對各國移民法之了解 實務豐富之經驗意見,使你得致幫助與益處 美國DR:HILL (中國香港)事務署香港銅鑼灣信徳街悅華閣9樓A

星加坡 1860 高雄 840 韓台1820 清邁1650 溫哥華 2780 東京1380 夏威夷1950 法國2220 大阪1380 多倫多3500 德國2340 香港中環干諾道中62號中與商業大廈4A 5 -441531 5-443243 5-443055 5-443056

七星岩、從化學素\$7 中山溫泉、長江樂園二天平8 \$ 395 \$ 75 \$ 49 西麗湖、香蜜湖/小梅沙-天波 \$ 160 = 天 \$ 298

普慶傲院到面1。他往我行提上

旺角彌敦道580號彌敦中心7字樓 中環環珠商用200室 旺角假日 0至8 3303233 5213223

超值大貢獻·台灣壽辰紀念團10月28日出發足九天\$1999**只限一團 遍遊陽明山,野柳,小人國,石門水庫,童話世界 ,高雄。特别由政府招待,海軍:巡洋艦,陸軍:

坦克車隊,空軍:飛行花式表演。 節目精彩。

參加台灣團免費做証 型海 加市 2050 2750 2750 2350 1440 1900 860 1900 馬哥羅 2650 1620 台韓倫羅泰非多法東 1900 1900 2250 2050 1130 1130 1130 130 130 1440 2350 1440 2300 3500 980

1620

日台

3-958807 - 3-958547 100000 貨 百

海明威旅運

嫌 機 票 ★四天三晚單人房 1230 來回機票包接送 天天出發 ★特快台証十天出証\$ 200 韓國豪華團4天\$ 2700 旺角彌敦道655號胡社生行801室 唯一旅遊有限公司

南 、南京 杭州、蘇州、

九天豪華航空團(二程飛機) 逢週四\$3198 ◆10月18 - 25日11月22 - 29日 ◆ 港穗飛船往,直通車返 沿途住奥资及上海新賓館

九計彌敦道363-373號恒成大廈 904 室

北 • жия \$ 3590 八天航空團(四世飛機) 八天特價團(與京機) AND \$ 2890 九天火車團(双眼) · 淮南六\$ 2090

西 安 洛陽,少林寺,開封,鄭州 八天航空團(二程飛機、港穗飛船往、直通車返)\$ 3098 逢週二,日出發

3-301315-6,3-304297-8 慶 肇慶,七星岩,鼎湖,從化,廣州 三天/四天 (逢週五/六) \$608/\$738

第四、西疆湖、香蜜湖、銀湖、深圳 天平/二天逢週六、假日\$338/\$398 上 惠州, 西湖, 湯泉, 蛇口, 西疆, 深圳 二天 逢週六、假日\$ 43 土土 東莞, 太平, 虎門, 蛇口, 西疆, 深圳 逢週六、假日\$ 438 全部均住宿在海上世界·一等使人套房